AMERIŠKA DOMOVINA

AMERICAN IN SPIRIT FOREIGN IN LANGUAGE ONLY

AMERICAN HOME

SLOVENIAN MORNING DAILY NEWSPAPER

NO. 4 — CLEVELAND, OHIO, WEDNESDAY MORNING, JANUARY 6TH, 1932 — LETO XXXIV—VOL. XXXIV

"Ameriška Domovina" priredi ogromno umetniško predstavo.

Kot smo že omenili novembra meseca, namerava "Ameriška Domovina" prirediti ogromno umetniško, kabaretno in dramsko predstavo, ki bo presegala vse, kar se je doslej enakega vršilo v naselbini. Tekom Božiča je bilo dovolj drugih aktivnosti, ki so imele za svoj cilj podporo siromtnih slovenskih družin, kjer so očetje in matere brez dela. Naredilo se je, kolikor se je moglo, da so naše slovenske družine dobile prijeten Božič.

Toda Božič mine, pride drugi dan, drugi teden, in znova trka na vrata pomanjkanje in lakota. Dolžnost naša ni nasititi potrebnih samo en teden, ampak skrbeti, koliko le mogoče, da podimo volka lakote od hiše neprestano.

"Ameriška Domovina" je v preteklem letu s pomočjo slovenskih farmarjev v Geneva in okolici, naredila ogromno delo pomoči našim brezposelnim družinam. Nad 100,000 funtov živeža se je razdelilo po naselbini. Toda delati je treba vedno naprej, in zato smo že lansko leto napisali, da bomo po Božiču naredili prireditev v korist brezposelnih, kokoršnje ni bilo še nikdar v naselbini.

Ta ogromna prireditev se vrši tretjo nedeljo v mesecu februarju, dne 21. februarja v Slovenskem Narodnem Domu, s sodelovanjem samih slovenskih talentov, priznanih od občinstva po svojih dolgoletnih nastopih na naših odrih. To bodo izključno vse slovenske moči, katerih imamo v izobilici na razpolago.

In kar je glavno: niti en sam cent dohodkov te prireditve ne bo šel v stroške za prireditev. "Ameriška Domovina" bo dala vse tiskovine in vse oglase in mnogo druzega zastonj. Vsi domači umetniki, ki bodo sodelovali, nudijo svoje zmožnosti brezplačno v korist brezposelnim. Stroški za dvorano S. N. Doma bodo pokriti iz privatnih donekov, vse, vse bo brezplačno, nihče ne bo dobil centa od denarja, ki pride v blagajno za to ogromno prireditev, ki je brez primere v zgodovini slovenskega Clevelanda.

Ravnatelja prireditve sta dobro poznana, izvežbana leta in leta na odrih, Messrs Matt in John J. Grdina. Eden kot drugi ima ravnateljske talente brez primere. Že dva meseca delujeta neprestano in delovala bosta do igre, da bo slednja največji uspeh.

Program je že oblikovan in deloma pripravljen, in vam povemo že nekaj o tem programu. Prvi del prireditve nosi naslov: "Kulturni spomihi slovenskega Clevelanda." Ali so vam poznane prireditve "Rokovnjači," "Legijonarji," "Gorenjski Slavček," "Lumpacij Vagabund," "Pasijon," "Turjaška Rozamunda" in druge najfinejše naše prireditve? Značaji, ki so nastopali v gori omenjenih in drugih prireditvah, bodo tudi sedaj sodelovali, da doprinesejo svoj delež v korist slovenskim brezposelnim družinam.

To bo en del programa, ki se bo vršil neprestano naprej skozi tri ure. O drugem delu danes še ne bomo dosti spregovorili, razven če omenimo najboljši kvartet: Zorman, Kogoj, Perdan, Rakar, da omenimo sodelovanje priljubljenih naših pevk Josephine Lausche-Welf in Miss Mary Udovich, sodelovanje znamenitega Dr. Lausche radio orkestra, igranje slovitega banjo mojstra Jos. Sodja, deset najboljših slovenskih harmonikarjev, odlično operno pevko Mici Grdina in drugi in drugi.

Odbor, ki vodi te ogromne priprave za to največjo prireditev v naselbini, se je konstituiral sledeče: predsednik, Louis J. Pirc; podpredsednik. Mr. Primož Kogoj; tajnik, Mr. James Debevec; blagajničarka, Mrs. Mary Makovec. Ravnatelja priprav in prireditve: Messrs. Matt Grdina in John J. Grdina.

Vstopnina k predstavi bo dvojna: rezervirani sedeži so po $1.00. Ti so namenjeni za vse one naše trgovce in delavce, ki bi radi kaj posebej prispevali v sklad. Ti rezervirani sedeži bodo na razpolago pri Mrs. Mary Kushlan do dneva prireditve, dočim se bodo pri blagajni na dan prireditve vsi sedeži prodajali po 50 centov. Kdorkoli želi darovati v plemenit namen $1 za sedež k tako ogromni in pomembni predstavi, ki ima namen podporo revnim slovenskim družinam, lahko dobi tozadevno vstopnice po $1.00 v nekaj dneh pri Mrs. Kushlan. Pomnite, ta največja predstava se vrši v nedeljo, 21. februarja v Slovenskem Narodnem Domu s sodelovanjem "Ameriške Domovine" in naših domačih slovenskih talentov v naselbini!

Uporniki v republikanskih vrstah bodo podpirali Millerja za župana

Cleveland. — Kot strela je udarila iz političnega neba vest, da so uporni republikanci v Clevelandu na svojem zborovanju odobrili kandidaturo Ray T. Millerja za župana. "Uporni republikanci se imenujejo oni redni republikanski pristaši, ki ne priznavajo bossa Maurice Maschketa za svojega gospodarja, pač pa delujejo neodvisno. Taki neodvisni in "uporni" republikanci so Wm. Hopkins, Harris, Krewson in drugi. Pri zadnjih volitvah so dobili kandidati upornih republikancev 16,000 glasov, kar je silna pomoč za Millerja v tej kampanji. Voditelji so se izjavili, da je Miller edini neodvisni kandidat za župana, in so zlasti povdarjali zasluge Millerja, ki je spravil direktorje Union Mortgage Co. v zapore, ki so spravili tisoče ljudi ob težko prislužen denar, med njimi tudi mnogo Slovencev. Miller je to naredil potem, ko so bili isti direktorji toženi na zvezni sodniji, in je sama vlada v Washingtonu potlačila vso obtožbo proti direktorjem Union Mortgage Co. Toda Miller se ni ustrašil ne Hooverja ne Wall Streeta, spravil je sam direktorje na zatožno klop, in porota jih je spoznala krivim. To je eden vzrokov, zakaj "uporniški republikanci" ne bodo glasovali za Morgana, ki ga kontrolira boss Maschke, pač pa za Millerja, ki je neodvisen, neustrašen, mlad in pogumen ter pošten in naredi, kar je njegova dolžnost!

—o—

Kennick na delu

Klub naših slovenskih demokratov, katerega predsednik je slovenski odvetnik Wm. J. Kennick, je na svojem zborovanju izjavil, da bo podpiral kandidaturo državnega prosekutorja Ray T. Millerja za župana. To je vesel glas, katerega radi slišimo in vemo, da bodo mladi demokrati mnogo pripomogli k uspehu. Tako se edinijo naše vrste polagoma, in kadar je narod edin, tedaj ima uspeh. Medtem se pa pripravite na ogromni ljudski shod, ki se vrši v pondeljek, 11. januarja, na predvečer volitev v Grdinovi dvorani, kjer bo glavni govornik prosekutor Ray T. Miller.

Mr. Potokar na delu

Mr. John Potokar, lastnik edine slovenske izdelovalnice mehkih pijač v Clevelandu, ki je sam že velike svote daroval za slovenske brezposelne, je nabral te dni tudi med svojimi uslužbenci lepo svoto $22.00 za brezposelne družine. Darovali so po $5.00: John Potokar Jr., Edward Potokar, po $2.00: Leo R. Axlerod, po $1.00: Catherine Dailey, Mary Kastrevc, Mike Gnidovec, George Zurak, Charles Kenzig, Frank Stopar, Louis Tratar, Tony Laurich, Joseph Pulz in Jos. Papich, skupaj $22. Mr. Potokarju kot njegovim vrlim uslužbencem iskrena hvala za lepo darilo.

Shod v Collinwoodu

V petek večer se vrši politični shod za Ray T. Millerja v Slovenskem Domu na Holmes Ave. Začetek je ob 7:30 zvečer. Govorniki bodo: Ray T. Miller, William Kennedy, John Sulzmann in Frank J. Lausche.

⊙Pismo ima v našem uradu Ana Kunstel.

Mesto zapravi ponepotrebnem milijone dolarjev letno, trdi Miller.

"Vi, ki plačujete davke, vi ki plačujejte najemnino lastnikom hiš, vi vsi ste prizadeti, ko se danes zapravlja ljudski denar od strani mestne vlade. Oni, ki lastuje hišo, mora plačati toliko večje davke, in najemnik pa mora plačevati višji rent, ker lastnika nadlegujejo z višjimi davki. Mestni proračun, namesto da bi se znižal, kot se je znižalo vse drugo ,dnevno narašča. Kam gre ta denar, kot naravnost v žepe onih, ki ga niso zaslužili, ki tajno ropajo, ali po "kontraktih" delijo denar. Moja platforma je, da nemudoma ustavim to sistematično ropanje ljudskega denarja iz javne blagajne. Nobenih posredovalcev ne bo pri mestni vladi, od nikogar ne bom odvisen, kot od naroda samega, ko bom jaz izvoljen županom!"

Tako je govoril v pondeljek večer prosekutor Ray T. Miller potom WHK radio postaje. In isto je povdarjal potem na drugih shodih, ko je predočeval poslušalcem, na kak način se sistematično pljačka javna mestna blagajna.

"V Clevelandu je neka družba odvetnikov, ki stoji v najbolj prijateljskih stikih s sedanjo mestno administracijo. Ti odvetniki zvedo vse, kakšne kontrakte ima mesto za oddati, že naprej preračunajo vse natančno. Na te kontrakte so opozorjeni prijatelji mestne vlade. Kontrakti se razdelijo med nje, ne da bi se javno razpisalo ponudbe, delo dobi oni, ki je prvi prijatelj voditelja teh odvetnikov, ki sam še nikdar ni bil na sodniji, ki nikdar še ni pripravil slučaja za sodnijo, pač pa v svoji lastnosti kot gospodar republikanske stranke, po ljubi volji oddaja prijateljem mestna dela.

"Tak sistem, dasi ni direktno roparski, pa je vendar vse obsoje vreden, ker stotine poštenih kontraktorjev nima prilike ponuditi cene, ker se vsa dela razdelijo ne iz vzroka, da kdo stavi nižje cene in boljše blago, pač pa po političnem prijateljstvu.

"V vseh takih slučajih plača narod na drag način to zabavo političnih komedijantov v mestni hiši. Ne samo, da so cene pretirane, pač pa dobi mesto tudi slabši materijal. Čitali ste dovolj o mestnih škandalih, najsibo glede nakupa zemljišč, glede nakupa živeža za mestne zavode, obleke za jetnike, zdravila za mestno bolnico, skratka, povsod, v vseh panogah mestne vlade! Vsepovsod se zapravlja in troši, da kriči do neba.

"Pa ne samo to! Cene obleki, živežu, splch vsemu materijalu, so se globoko znižale. To vsakdo ve iz svoje lastne skušnje. Toda kljub temu pa rastejo stroški mestne uprave. Kam gredo vsi ti milijoni?! Petnajst let gospodari republikanska organizacija pri mestni vladi, petnajst let je imela večino pri vladi, petnajst let je gospodarila s premoženjem tako, da ob koncu leta ni samo zmanjkalo denarja, pač pa so si morali še sposoditi denar, poleg tega, da računi niso bili plačani!

"Kot državni prosekutor sem posegel z močno roko po nekaterih izkoriščevalcih mestne blagajne. Ti so bili poslani v ječo, in zapravljivci so postali bolj pozorni. Toda še jih je v mestni hiši, stotine, malih in velikih, ki grabijo, in katerim z mojim uradom kot državni prosekutor ne morem blizu! Po teh je treba seči, in ne samo pometati jih iz mestne hiše, pač pa tudi prignati pred obtožbo.

"Delujejo pa tako skrivnostno, tako na zvit in pretkan način, da mora biti človek dobro spoznan z vsemi mestnimi zadevami, da mora imeti na razpolago vse rekorde, pisma in dokumente, predno se jim more do živega. Ako izvolite Millerja za svojega župana, tedaj vam garantiram, da se bodo že prvo leto prihranili milijoni, kajti moj prvi korak bo pregnati pijavke od mestne blagajne. Davki so dovolj visoki, da garantirajo uspešno vlado in nakup vseh mestnih potrebščin, pa ostanejo še milijoni. Treba je le poštenega človeka kot načelnika mestne vlade. Ako se je dalo toliko doseči v uradu državnega prosekutorja, kjer je samo 20 uslužbencev, koliko se bo doseglo v uradu župana, ki kontrolira 10,000 uslužbencev!"

Drugo govorniki za Millerja so povdarjali zvezo Petra Witta z Van Sveringen železniškimi interesi. Van Sveringen brata kontrolirata ves železniški sistem v Clevelandu, in lastujeta tudi cestno železnico. Peter Witt je bil največji sovražnik Van Sveringen interesov, strupeno jih je napadal v mestni zbornici, češ, da prodajata mesto Wall Streetu, toda ko sta Van Sveringen brata ponudila Wittu $12,000 delo na leto, je Witt utihnil, in danes deluje s kapitalisti z Wall Streeta. Kandidat, ki je odvisen od velekapitala, ne more biti načelnik mestne vlade.

Politična seja

V sredo večer, nocoj, 6. januarja, se vrši v glavnem stanu Odbora za izvolitev Ray T. Millerja županom, politična seja vseh delavcev, ki delajo v tej kampanji za izvolitev Ray T. Millerja županom. Vsakdo se naj točno ob 8. uri zglasi v glavnem stanu na 6225 St. Clair Ave., v Gornikovem poslopju. Vabi se tudi prostovoljce, da se prijavijo. Za vse se bo dobilo kaj dela v teh dnevih kampanje, ki še preostajajo. Kar pridite v glavni stan. Kdor se bo sedaj boril z nami, bo poznan tudi pozneje, ko bo volivna borba končana. Pridite nocoj večer na sejo na 6225 St. Clair Ave.

Poročna dovoljenja

Poročna dovoljenja so dobili: Mr. Anton Brodnik, 1243 E. 61st St. in Miss Ana Zakrajšek, 995 Addison Rd., Mr. Frank Repar, 5919 Prosser Ave. in Miss Betty Mattis, 11606 Hazeldell Ave., Mr. John Knafelc, 5415 Homer Ave. in Miss Frances Tomsich, 3858 St. Clair Ave., Mr. Martin Kessler, 1422 W. 50th St. in Miss Margaret Bizel, 7219 Hecker Ave., Mr. Artur Lach, 16021 Holmes Ave. in Miss Florence Walter. Vsem skupaj iskrene čestitke!

Društvo Euclid, 29 S. D. Z.

Društvo "Euclid," št. 29 S. D. Zveze priredi v soboto, 9. januarja, prijetno "card party" in sicer v Štrumbljevih prostorih na Bliss Rd. Igralo se bo raznovrstne igre, in tudi tombola bo na vrsti. Obeta se prijetna zabava.

Kako dela Walz

Dr. Walz, ki je tudi kandidat za župana, je sinoči govoril v 24. in 25. vardi. Izjavil je, da če bo on izvoljen, da bo župan samo en termin, samo dve leti. (Walz je star že 77 let, in misli menda, da bo prej umrl.) Walz je govoril, da je on edini neodvisni kandidat, da ne pozna nobenih bossov, edini boss so—volivci. Najbolj je podajal dr. Walz Petra Witta. Rekel je: "Vzemimo tega Petra na muho! Peter je bil od pamtiveka kričač. Poznam ga dobro, kajti bil sem njegov družinski zdravnik. Kot councilman je slab, da slabši biti ne more. Kaj šele župan! Witt je v službi Van Sveringen kapitalistov, in da skrb teh ne bo za mesto, pač pa za Wall Street, je vsakomur umevno." Walz je tudi napadal časopise, češ, da ne poročajo pravilno o njem.

Napadena dekleta

Ko sta stopili sinoči sestri, 23 letna Helen in 24 letna Hazel Blume z ulične železnice na 79. cesti, sta bili v bližini njih doma, na 760 Sherman Ave. napadeni. Neznanec je zavlekel eno izmed sester za neko hišo, dočim je druga začela kričati. Prišli so sosedje, ki bi lahko vjeli napadalca, toda slednji je potegnil britev, sosedje so se ustrašili, in maroder je pobegnil.

Veliko posojilo

Mestna zbornica se te dni poganja, da dobi $3,000,000 posojila, da napolni prazne mestne blagajne vsaj toliko časa, da pride kaj denarja za davke.

Zmaga demokratov

Manchester, New Hampshire, 5. januarja. V tej državi, ki je od pamtiveka republikanska, je bil danes zvoljen za kongresmana demokrat William N. Rogers. In dočim je bila ta država vedno republikanska, s silno redkimi izjemami, je bila tudi prva v suhaških vrstah. Novoizvoljeni kongresman Rogers ni samo demokrat, pač pa tudi moker. Tako so demokrati v zbornici dobili zopet novo večino in izvolitev mokrega demokrata, je naredila porazilen vtis na suhače. V izvolitvi Rogersa se vidi jasno znamenje, da bodo suhači in republikanci letos silovito poraženi po vseh Zedinjenih državah.

Klub razgnan

Neki zvezni agent je prišel včeraj v dobro poznane prostore Tom Thumb kluba na 1345 Central Ave. Zahteval je kozarec žganja, ga plačal, spil in šel ven. Toda vrnil se je s štirimi tovariši, ki so pokazali svoje znake kot zvezni prohibicijski agenti. Prepodili so kakih 20 "odjemalcev," nato pa začeli razbijati baro. Vse, kar se je v prostorih nahajalo, so odnesli ven, na truke. Pozabili niso niti glasovirja, niti pljuvalnikov. Trije so bili aretirani. V tem klubu so se shajale takozvane "višje glave" pri kozarcu dobre pijače.

Čistilci za Millerja

The United Tailors Cleaners, krojaški pomočniki in čistilci v Clevelandu, so se na svojem zborovanju izjavili za Ray T. Millerja za župana.

Banke odpirajo

Youngstown, Ohio, 5. januarja. Tu je odprla svoje prostore Union National banka, ki je začela z rednim poslovanjem. Nova banka je posledica združenja First National banke in Commercial National banke. Prva je zaprla vrata pred časom, dočim je druga poslovala naprej. Sedaj sta se obe združili na zdravi podlagi. Bivši zvezni nadzornik bank, Verne J. Wilson, je prevzel predsedništvo banke. V tej banki se nahaja približno $20,000,000 vlog. Iz Syracuse, N. Y., se nadalje poroča, da je tam odprla vrata za poslovanje Merchants State banka, ki ima devet milijonov premoženja. Banka je na solidni podlagi sedaj, ko je reorganizirana. Prvi dan je imela živahno poslovanje.

Konvencija Soc. stranke

V soboto, 9. januarja se otvori konvencija Socialistične stranke v Ohio. Nominirali se bodo tudi kandidati za razne urade pri prihodnjih volitvah. Konvencija se vrši v Workmen Circle dvorani na 147th St. in Kinsman Ave. Zvečer se pa vrši javni shod v Y.M.C.A. na Prospect in E. 22nd St. Glavni govornik bo James Maurer iz Reading, Pa., koncilman v onem mestu in podpredsedniški kandidat soc. stranke v letu 1928. Vstopnina na shod je 25 centov.

* Veliki snežni zameti so obiskali kanadsko provinco Ontario.

Ako bo Morgan?

Ako bo slučajno, kar pa sploh verjetno ni, Morgan, republikanec, izvoljen županom mesta Clevelanda, tedaj ostane vse po starem v City Hall. Isti councilmani, isti župan, isti mali in večji politični raketirji bodo mozgali, davki se bodo dvigali, skratka, ostala bo stara metla, dočim Cleveland tako goreče pričakuje nove. Republikanska gospoda bo še naprej stregla najprvo samemu sebi, in če bo kaj ostalo, dobi drobtine "dragi narod." Vsakdo pričakuje željno prihod novega župana, kot pravega odrešenika. Kdor voli za Morgana, voli pač pa za vso korupcijo, ki je doslej gospodarila v mestni hiši.

Štorklja na delu

Družina James Novak je dobila te dni deklico, družina John Debevc dečka, družina Jos. Majer dečka, družina Anton Šterkel dečka, družina John Mivšek deklico, družina Nik Cvitković dečka, družina Edward Skerl deklico in družina Karl Rosman deklico. Da bi bili vsi zdravi in srečni!

Regrat

Prodajalna Slovenske Zadružne Zveze na St. Clair Ave. nam naznanja, da prodaja že prvi spomladanski regrat. Gospodinje, le po njem!

Nov grob

Danes zjutraj je umrl rojak Anton Gregorc, 903 E. 209th St. Podrobnosti o smrti ranjkega prinesemo jutri.

Wittovi pristaši

Na volivni dan je navadno, da ima vsaka politična stranka svoje zastopnike v volivni koči, da gledajo, če se glasovi pravilno štejejo za dotičnega kandidata. Volivna postava zahteva, da ima vsaka politična stranka lahko svoje pristaše v volivni koči, ali pa skupina petih ali več kandidatov zahteva svoje pristaše tozadevno v volivni koči. Toda volivni odbor ne pusti Wittovim pristašem v volivne koče dostopa, trdeč, da Witt je brez stranke, torej ne smejo pristaši v volivne koče, in jasno je, da ostali kandidati, Morgan, Walz, Miller in Ford se ne bodo združili z Wittom tozadevno. Volivni odbor bo tozadevno izdal še posebno odredbo.

Star časopis

Jutri, 7. januarja, praznuje poznani angleški dnevnik v Clevelandu, The Plain Dealer, 90. letnico svojega rojstva. Stoteri uslužbenci časopisa so imeli v Hollenden hotelu prijetno zabavo.

Prazna blagajna

Vas Lyndhurst, v bližini Clevelanda, nima samo praznote v blagajni, pač pa vas dolguje še $18,000. Noben uslužbenec vasi ne dobi plače.

* V Capitol gledališče, Miami, Fla., je bila vržena bomba, ki je več oseb ranila.

V pondeljek, 11. januarja, ljudski shod za Millerja v Grdinovi dvorani.

"AMERIŠKA DOMOVINA"

(AMERICAN HOME)

SLOVENIAN DAILY NEWSPAPER
Published daily except Sundays and Holidays

NAROČNINA:
Za Ameriko in Kanado na leto $5.50 Za Cleveland, po pošti, celo leto $7.00
Za Ameriko in Kanado, pol leta $3.00 Za Cleveland, po pošti, pol leta $3.50
Za Cleveland po raznašalcih: celo leto $5.50; pol leta $3.00; četrt leta $1.75
Za Evropo celo leto $7.00, pol leta $3.50.
Posamezna številka 3 cente.

Vsa pisma, dopise in denarne pošiljatve naslovite: Ameriška Domovina, 6117 St. Clair Ave., Cleveland, O. Tel. HEnderson 0628

JAMES DEBEVEC and LOUIS J. PIRC, Editors and Publishers

Entered as second class matter January 5th, 1909, at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of March 3rd, 1879.

83 No. 4, Wed., Jan. 6th, 1932

Pravi demokrat Wilson

Tisoče prijateljev ranjkega idealnega demokrata, predsednika Zedinjenih držav, Woodrow Wilsona, se je dne 28. decembra spominjalo 75. letnice rojstva velikega Amerikanca. Woodrow Wilson ni pustil za seboj največji vtis v ameriški zgodovini, pač pa pri narodih vsega sveta.

Ob priliki 75. letnice njegovega rojstva razpravlja o tem Wilsonovem vplivu na zgodovino svetovnih narodov profesor zgodovine na University of Chicago, William E. Dodd, ki primerja Wilsona največjim možem v zgodovini, moža, ki je izrazit princip pravega demokrata. Med drugim omenja zgodovinar Dodd sledeče:

"Odkar je umrl Abraham Lincoln so bili v Zedinjenih državah v resnici samo trije veliki misleci imenovani in izvoljeni predsednikom Zedinjenih držav: Samuel Tilden, Theodore Roosevelt in Woodrow Wilson. Ker je umetnost javnega voditelja v Ameriki z vsakim desetletjem težavnejša, je primerno, da spoznano kariero onih, ki so vodili usodo naroda.

Woodrow Wilson je bil rojen pred 75. leti v pastorjevi hiši v mestu Stanton, Virginia. To je okolica, v kateri še danes žive tradicije gibanja za svobodo in ameriško neodvisnost iz leta 1776, kjer so imena Washingtona in Jeffersona nesmrtna.

Še v rani mladosti se je Wilson s starši preselil v centrum bombažnega pasa, v Augusta, Georgia, in pozneje v Columbia, South Carolina. Tu je kot deček opazil živahno delavnost puškarjev v arzenalih konfederatistov, gledal je, kako se širijo in polnijo pokopališča v strašnem boju severa z jugom, kako se praznijo hiše nekdaj cvetočega mesta.

Iz tega ozadja propadajočega južnega plemstva, toda z živahno zavestjo do življenskih dolžnosti, se je mladi Wilson pojavil v letu 1875 na Princeton univerzi, tej slavni šoli političnih prerokov. Wilson je že tedaj imel nagon za voditeljstvo. Začel je študirati življenje Chathama in Bismarcka in Cobdena, in iz teh študij se je polagoma navzel družabne flozofije, katero je prikrojil po svoje, obenem se je pa naučil, kako izražati to filozofijo v izrazih, ki ugajajo narodu.

Iz Princeton univerze se je podal na Virginia univerzo, nakar je preživel eno leto kot odvetnik brez tožb, in je končno šel na John Hopkins univerzo, kjer je zopet študiral dve leti, potem pa postal profesor najprvo na Bryn Mawr, kasneje na Wesleyan, in končno na Princeton univerzi.

Vsako leto svoje profesure je nudil nekaj novega šolskemu svetu, vsako leto se je približal svojemu cilju kot kritik in mislec, toda pot do odgovornega političnega voditeljstva se ni odprla pred njim. Kmalu potem pa je prišla sposminska obletnica na Princeton univerzi, in Wilson je imel slovit govor. Poslušali so ga med drugimi grčavi J. P. Morgan, mehki in prijateljski Cleveland Dodge in hudomušni George Harvey.

Posledica tega govora je bila, da je Wilson postal predsednik Princeton univerze, da je univerza začela dobivati milijone za razvoj, da je Wilson potoval od severa do juga, od vzhoda do zapada, odzivajoč se stoterim vabilom. Vsepovsod je vnemal srca s svojo odkrito osebnostjo in ženijalnimi izrazi. George Harvey ga je v letu 1904 izbral za predsedniškega kandidata, toda posledica je bila, da je namesto predsednikom bil izvoljen governerjem države New Jersey, kjer so tedaj neomejeno vladali korumpirani politični bosi. Viharno življenje se je začelo za Wilsona.

Komaj je namreč Wilson prišel v governerski urad, se je že pojavil brezobzirni, koruptni in vsemogočni politični bos, James Smith, in je zahteval od Wilsona, da ga imenuje za senatorja v zveznem senatu, dasi je Wilson obljubil, da ga ne bo imenoval. In vzelo je le par tednov, pa je Wilson s svojo iskreno odkritostjo pognal političnega bosa v pozabljivost. Toda teh političnih bosov, večjih in manjših, je bilo v obilici, in nadlegovali so Wilsona, da izkoristi svojo moč kot governer za privatne interese. Wilson jih je komaj sproti metal skozi okno svojega urada.

V letu 1911 so se v Manhattan klubu zbrali znani demokratski politični voditelji kot George Fortune Ryan, George Harvey in Henry Waterson. Tu so Wilsona prvič vprašali, če misli kandidirati za predsednika. Wilson je odgovoril: da, toda povedal je takoj, da kandidira kot popolnoma neodvisen kandidat, ne da bi bil vezan na tega ali onega voditelja v stranki, da se bo ravnal po svojih lastnih idejah, izvirajočih iz naukov velikega Jeffersona.

PODPIRAJMO NAŠE ČITALNICE

Članstvo, kakor tudi prijatelje lepega, podučnega, kakor tudi zabavnega čtiva se opozarja, da se vrši letna seja Čitalnice Slov. Del. Doma na Waterloo Rd. dne 8. januarja 1932. Ker se je radi malobrižnosti članstva, kakor tudi od strani uradnikov čitalnica nekako omrtvila, se prosi vse Slovence širom Collinwooda, da sodelujejo in pristopijo v delokrog čitalnice.

Ker smo si ustanovili Slovensko mladinsko šolo, moram omeniti, da je ta ideja že stara pri čitalnicah. Kakor poroča Slovenec iz leta 1865, se je v Celovški čitalnici vršil petkrat na teden tudi pouk v slovenščini, z nižjimi tečaji za začetnike Nemce in z višjimi za Slovence, ki so si hoteli izpopolniti znanje slovenskega jezika. Tako si moramo predstavljati, da so ravno čitalnice največ pripomogle k izobrazbi ljudskih mas še pred pet in sedemdesetimi leti.

Res, lepa ideja je za našo tu rojeno mladino, da se izpopolni v znanju slovenskega jezika. Ali ne pozabite, da je čitanje slovenskih knjig in časopisov neobhodno potrebno za našo, tukaj rojeno mladino. Z znanjem abecede še ni rečeno, da nas bodo spoštovali. Toda pokažimo jim slovensko literaturo in poezijo in videli boste, da nas bodo spoštovali in razumeli.

Kdor čita Prešerna, Jurčiča in druge slovenske pisatelje in pesnike, se mora zavedati, da je Slovenec, ako ima le malo narodne zavesti. Zato vas prosim, da vpišete svoje otroke tudi v čitalnico Slov. Del. Doma. Čitalnica hoče delovati roka v roki z Mladinsko šolo.

Čitalnica si je naročila več časopisov in revij iz stare domovine, kakor tudi veliko knjig, poučnih in zabavnih. Ima tudi več delavskih časopisov. Ne pustite svojih otrok, da bi čitali tiste ameriške magazine, kot so "True Stories," "Western Stories" itd. Dajte jim v roke zdrave knjige in naša generacija ostane duševno nepokvarjena.

Zato vsi na delo, da se oživi to velekoristno ustanovo. Za čitalnico:

Louis Elovar, tajnik.

ŽUPANSKE VOLITVE V CLEVELANDU

Volitve se bližajo in volivci se pripravljajo in poslušajo. Kandidatje se sami sebe hvalijo, stranke napenjajo svoje moči, ker bi se rade polastile mestne hiše. Poglejmo kam veter piše. Volivci so pred dvema mesecema sunili republikanca Morgana iz mestne hiše in danes pa zopet išče delo nazaj, katero so mu volivci vzeli. Vprašanje je, ako so volivci zadovoljni, da je Morgan na cesti, ali pa bodo šli še naprej in pometli še z drugimi njegovimi tovariši pri mestni vladi, da začnejo novo leto 1932 s čisto hišo. Ali pa bodo pustili, da se Maschke še naprej smeje!

Kjerkoli hodim, povsod slišim, kako se vsak jezi na republikanski režim in napada Hooverja. Delavci so lačni in sedaj imajo priliko, da malo pomislijo, kdo bi bil boljši zastopnik v mestni hiši in potem pa na delo. Organiziran delavec se bori proti Morganu in tudi kritizira H. McLaughlina, ki je s par tovariši zatajil moža, ki je unijski boritelj in edini kandidat, ki ima unijsko karto. Nominiral je Morgana. Pa zakaj? Jasno je, da zato, ker je McLaughlin na odboru republikanske stranke in če ne bi bil za Morgana, bi ga sunili iz stranke. Dalje ima dve politični službi v Clevelandu, ki mu nosita blizu $5,000 na leto. Tudi od teh služb bi ga spravili republikanci, če se ne bi bil izrazil za Morgana.

Torej je jasno, da je McLaughlin najprej za republikance, potem je zase in šele na tretjem mestu je za delavce. Toda ker je on predsednik unij, bi moral biti on v prvi vrsti za unijske kandidate in potem šele za stranko.

Organiziran delavec se je pa oglasil za moža, katerega upošteva kot za prvega boritelja delavstva in njega pravic. 27 lokalnih unij in 35 zastopnikov se je izjavilo za Peter Witta, ki je edini unijski kandidat v srcu in ne samo na jeziku, kakor je Morgan. Dolžnost vsakega delavca je, da se postavi zanj in dela do zadnje ure za Peter Witta. In ko bo bitka končana, bomo imeli Sulzmanna, Millerja in Witta na odločilnih mestih.

V četrtek, 7. januarja se bo vršil shod v Slovenskem domu na Holmes Ave. za Peter Witta. Shod se začne ob sedmih zvečer. Nastopili bodo sledeči govorniki: Wm. Gorman, bivši kongresnik, F. H. Sterbenz, urednik od Cleveland Press, Anton Vehovec in drugi. Slišali boste govoriti možake, na katere je Cleveland ponosen in ki bodo prinesli na dan fakte. Prišel je čas, da se sami zbudimo, ako so nas naši voditelji zapeljali na napačno pot.

Kdor se ne zanima za bodočnost, mora pripoznati, da je zadovoljen in da podpira današnjo krizo in sedanjo administracijo in želi, da se stvari še dalje godijo tako, kakor se. Kdor se pa ne strinja z današnjo administracijo, jih prosim, da se udeleže tega shoda, ker bom imel tudi jaz nekaj za povedat.

Slovenci, skupaj in dosegli bomo svoje pravice, akoravno smo bili poraženi zadnjič. Delavec dobro ve, da ima edino moč, ako držimo skupaj in da pokažemo, da smo organizirani. Postavimo se za naše pravice, akoravno nas hočejo voditelji prodati v svojo korist.

Anton Vehovec.

Opomba: Ako ne boste brali tega dopisa v drugem clevelandskem slovenskem listu "E," nisem tega jaz kriv: morda ni več delavski list.

A. V.

NA SILVESTROV VEČER V GIRARDU, O.

Warren, O.—Minili so božični prazniki, zatonilo je staro leto v večnost, iz katere se več ne povrne. Za njim menda nihče ne žaljuje, edino narava je nekam mračna: mesto snega je vedno dež, v veliko žalost otrok. Že je januar tukaj, pa jim še ni bilo mogoče zabiti toliko priljubljenih sank. Ampak starši so veseli, ker jim ni treba toliko izdajati za premog, kot bi bilo to v času hude zime.

Na Silvestrov večer se nas je podala večja družba v sosedno naselbino Girard, O., na veselico, ki so jo priredili v korist tamkajšnjega Doma. Mr. August Kolander je kazal slike iz naše mile domovine onkraj morja. To je bil tudi vzrok, da je bila dvorana polna občinstva, skoro tako, kot ob časih, ko so peli Šubelj, Banovec, Lausche-Udovich in drugi. Mr. Kolander je tudi povedal in opisal zgodovino krajev, ki so se prikazovali na platnu. Mojih rojstnih krajev, Sodražice in okolice ni imel, imel pa je veliko slik iz Ribnice in drugih krajev Dolenjske. Radi bi videli še več, zato mislim, da bi se ljudje odzvali v obilnem številu, če bodo Girardski rojaki, kot se čuje, povabili Mr. A. Grdino z njegovimi filmi.

V Girardu ne občutijo sedanje krize, kot jo mi v okolišu, ker tamošnja tovarna za usnje zelo dobro obratuje. V nečem so pa bili Girardski rojaki z menoj vred zelo razočarani, in to zato, ker ni bilo Marjance Kuharjeve, kot je obljubila in pisala v tem listu. Gotovo se je ustrašila dežja. Jaz sem si predstavljala, da je bolj pogumna. Mislila sem, da si jo bom kako od strani ogledala, kot je to preljuba kranjska navada. Pa saj še ni vseh dni konec, se bo že ponudila kaka prilika za to.

Zadnji teden sem brala v Ameriški Domovini, da bo 8. januarja preteklo 16 let, kar sta stopila pred oltar moja sestrična Alojzija in Frank Godič. Obema moje in mojega moža najiskrenejše čestitke. (Frank, zakaj nisi Jakatu povedal, da tisto, kar je čez plot skočilo ni bil zajček, ampak pravcati srnjak z velikimi in pristnimi rogovi!)

Želim osobju A. D. ter vsem čitateljem in prijateljem veselo in boljše novo leto 1932!

Mrs. Rosie Racher,
2205 Burton St.

ČLOVEŠKA TEMPERATURA

Temperatura človeka je navadno 98.6 stopinj Fahrenheita. Ako se temperatura zniža na 80 stopinj, ali se zviža na 106 stopinj, je življenje v nevarnosti. Toda prigodilo se je že, da je bolnik ozdravel, ko je imel 75 stopinj toplote, ali celo, ko jo je imel 112.

KAJ JE POTREBA ZA ODPRAVO PROHIBICIJE

V kongresu Zed. držav je danes 174 do 177 poslancev, ki so za odpravo prohibicije, v senatu pa jih je od 27 do 30. Torej je skoro gotovo, da pride vprašanje prohibicije pred obe zbornici v sedanjem zasedanju. Dasi so suhi še vedno v premoči v obeh zbornicah, vendar pa je marsikdo radoveden, koliko glasov bi bilo potrebnih za odpravo prohibicije.

Najenostavnejši način, da se odpravi prohibicija, bi bil seveda, ako bi glasovala večina v obeh zbornicah, da se 18. amendment črta iz ustave. Za to bi bila potrebna dvetretinska večina v obeh zbornicah in tri četrtine držav, ali ako bi ustavodajna skupščina dveh tretin držav sklicala konvencijo in bi tri četrtine vseh držav odglasovalo za odpravo prohibicije.

Prohibicija v Zed. državah se je spočela 1. avgusta 1917, ko je glasovalo 65 zveznih senatorjev za resolucijo in samo 20 proti. Predloga je prišla v spodnjo zbornico, ali v kongres, 17. decembra 1917. O predlogi se je debatiralo samo sedem ur in je bila sprejeta z 282 proti 128 glasovom.

Predloženi amendment je vzbudil malo zanimanja med ameriškim narodom v letih 1917 in 1918, ker smo se ravno nahajali v svetovni vojni, za katere potek se je vse zanimalo. Toda počasi so za amendment glasovale posamezne države. 8. januarja je sprejela predlogo država Mississippi in do konca leta 1918 jo je že sprejelo 15 držav. Do konca januarja 1919 jo je že sprejelo 29 držav, zadnja država, New Jersey, jo je sprejela 7. marca 1922.

Usoda amendmenta se je faktično odločila 16. januarja 1919, ko je legislatura države Nebraske odglasovala zanj in s tem dala potrebno tri četrtinsko večino držav. 27. maja istega leta je kongresnik Andrew J. Volstead iz Minnesote stavil predlog za vpostavitev prohibicije, ki je bil sprejet z 287 proti 100 glasovom. V senatni zbornici so sprejeli predlog brez poimenskega glasovanja.

27. oktobra je takratni predsednik Wilson poslal predlog nazaj z njegovim vetiranjem, to je, da predloga ni odobril. Predlog pa je bil sprejet preko njegovega vetiranja z dve tretinsko večino glasov in je postal zakon 16. januarja 1920.

Odprava prohibicije, če bo kedaj do tega prišlo, se bo dosegla istim potom, kakor je bila sprejeta. Kakor so danes glasovi v obeh zbornicah, bi potrebovali mokri v senatu še približno 20 glasov, v kongresni zbornici pa kakih 40 glasov, da bi bila večina mokrih. Da bi se odpravila prohibicija, mora odglasovati tri četrtine vseh držav, to je 36, ali z drugimi besedami: ako se izjavi proti 13 držav, pa bo prohibicija ostala. Ko so posamezne države glasovale o prohibiciji leta 1930, se je 13 držav izreklo, da se prohibicijo obdrži in teh 13 držav šteje komaj 20 odstotkov vsega prebivalstva Zed. držav. To pomeni, da 20 odstotkov prebivalstva lahko zabrani odpravo prohibicije, akoravno 80 odstotkov prebivalstva zahteva odpravo iste.

Toda v praktičnem življenju se taka stvar navadno godi drugače. Navadno prevladuje človeška narava in politična reklama. Dolga leta se je na primer agitiralo za prohibicijo in so imeli suhači v kongresu leta 1914 samo okrog 190 glasov. Preteklo je tri leta, da so dobili večino. Zadnje glasove so dobili suhači kar čez noč, ko so navalili na razne omahljive poslance. Pred letom 1917 je imelo samo 26 držav prohibicijsko postavo, druge države so si pridobili suhači kar čez noč, z umetnim navdušenjem za to novost. Na isti način se sedaj lahko stvar obrne, ako se dobi večino v senatni in kongresni zbornici proti prohibiciji. Tako se lahko trdi, da tehnične ovire za odpravo prohibicije niso tako težke, kot si jih kdo predstavlja in se sentiment ameriškega naroda ravno tako lahko obrne čez noč proti prohibiciji, kakor se je za prohibicijo. In fakt je, da je v obeh zbornicah vedno več glasov, ki bodo glasovali proti prohibiciji.

Pred 16. leti v Clevelandu in po svetu.

Iz arhivov "Clev. Amerike" leta 1915

Poročila sta se 22. januarja, 1916, v Clevelandu Frank Finc in Antonija Skenler, John Meralič in Barbara Bradič.

Dne 22. januarja, 1916, so se poročili v Clevelandu: Frank Jakomin in Mary Mavec, Jakob Žele in Ana Osvald, John Jerše in Mary Legan, John Jančar in Ana Keršmanc, Frank Žagar in Jennie Slabe.

Dne 21. januarja, 1916, je umrla v Clevelandu Marija Zupančič, stanujoča na 3236 Hamilton Ave. Stara je bila 41 let, doma iz Borovnice. Tu je zapustila soproga in 9 nedorastlih otrok.

Dne 30. januarja, 1916, se je v Grdinovi dvorani v Clevelandu vršilo zborovanje vseh predsednikov, tajnikov in blagajnikov slovenskih društev. Pripravljalni odbor je naznanil, da se bo pričelo z aktivnim delom za Slovenski Narodni Dom.

22. januarja, 1916, je umrla v Clevelandu Mrs. Satler, ki je tedaj stanovala na 6108 St. Clair Ave. Doma je bila iz Fužine pri Žužemberku. Zapustila je pet sinov, v Aspen, Colorado, pa enega brata.

Poročila sta se 26. januarja, 1916, Frank Papež in Frances Vidmar.

Dne 24. januarja, 1916, se je v zaporih v Mansfieldu, Ohio, usmrtil rojak Anton Mikolič, ki je bil obsojen na 3 leta zapora.

Dne 29. januarja, 1916, sta se v Clevelandu poročila Mr. Fr. Šepic in Miss Antonija Kavalar. Isti dan sta se poročila Viljem Mazovec in Frances Vidervol.

Prvo igro v korist bodočega "Slovenskega Doma" v Collinwoodu so priredili rojaki 30. januarja. Nastopilo je dramatično društvo "Naš Dom," ki je vprizorilo v znani tedanji Stanešič dvorani igro "Graščak in oskrbnik."

Dne 29. januarja, 1916, je dospel v Cleveland tedanji predsednik Woodrow Wilson. Na kolodvoru ga je pozdravila množica nad 100,000 ljudi.

Due 29. januarja, 1916, so se v Clevelandu poročili: Mr. John Pečjak in Jennie Vehovec. Mr. Pečjak je danes poznani farmar v Genevi, ki je tedaj poročil sestro poznanega Mr. Anton Vehovca. Nadalje so se isti dan poročili Peter Kozar in Ana Božič, Frank Penca in Mary Žnidaršič.

ŠTEVILKE CLEVELANDSKIH BANK DOBRO KAŽEJO

Finančna poročila clevelandskih bank, ki so bila priobčena te dni, kažejo, da so finančna podjetja močna in jako solidna v primiri z bankami drugih mest. Nekateri vlagatelji, kot kažejo poročila, so plačali svoje dolgove, kar, seveda, je imelo za vzrok, da so se njih hranilne vloge zmanjšale.

Ljudsko zaupanje v banke se je zelo dvignilo, kot kažejo njih vloge v gotovini, ki se nalagajo v clevelandske banke dnevno.

Če verjamete al' pa ne.

Mož se je bil upregel v hud zakonski jarem, ki ga je žulil, da je bil že kar ves skljućen. Nosil je svoje križe in težave, kakor je pač vedel in znal. Samo takrat mu je nekoliko odleglo, če je svoj križev pot pocajhnal kakemu svojemu prijatelju, ki mu je dal navadno dobro besedo, da je revežu nekoliko odleglo. Tako se srečata nekega popoldne s prijateljem na vogalu in se sobratsko pozdravita:

"Tine, kok je kok?"

"I, tok je tok! Slabo je in pri najboljšem koncu je za psa."

"Ej, nikar ne bodi tako ozkosrčen. Saj je življenje lepo in ohajčan je letos od hudiča dober."

"Oh, kaj mi mar ohajčan, če imam pa z babo vedno trubel."

"Zakaj se ji pa ne postaviš po robu. Pokaži ji enkrat zobe!"

"Me ne boš nič učil! Enkrat sem jih ji pokazal, pa mi je dva zbila."

△

Gost v restavraciji se silno razsrdi. Zažene vilice in nož po mizi in zakliče natakarju:

"To je pa že nesramno!"

"Kaj pa je ,gospod?"

"Nič gospod! Tukaj sem hodim na hrano že toliko let, pa sem dobil danes samo en košček mesa, sosedu pri onile mizi ste pa prinesli dva!"

"Oh, oprostite, oprostite, gospod! Vaš košček smo pozabili prerezati."

△

France Legan je dober kegljač in jih zvesto podira na kegljišču v Slovenskem domu na Holmes Ave. Pa me nekega dne nesreča zanese, da ravno "shortyta" srečam na 152. cesti in ni kazalo drugega, da mu rečem kolikor mogoče prijazen "hello." France ima vedno kako novico zame in tako me tudi tedaj z mogočnim izrazom na obrazu nahruli:

"Ti, sinoči sem jih pa podiral keglje! Prvo nagrado sem dobil!"

"Sedajle si se pa pokadil, France," mu rečem. Z novico si malo pozen in tudi po svoje si jo zavil. Meni je že Charlie Benevol povedal, da si dobil četrto nagrado, ne pa prve."

"Kaj te pa grize in me loviš za besedo! Nagrada je bila res četrta, ampak je bila PRVA v mojem življenju!"

—

△

Tat, ki je bil že precej v letih, je ukradel radio aparat in je bil pripeljan pred strogega gospoda sodnika, ki mu začne brez obotavljanja brati levite:

"Vi, tako ste star, pa kradete radio aparate! Kaj vas ni sram?"

"Oprostite, gospod sodnik," ponižno odvrne stari uzmovič. "Ko sem bil še mlad, ni bilo še radio aparatov."

△

Mož pokliče zdravnika k svoji bolni ženi. Ta jo vestno pregleda, zapiše zdravila in naroči možu, kako naj z bolnico ravna. Zdravnik obljubi, da pride drugi dan zopet pogledat k bolnici. Res se pripelje drugo popoldne. Ko pride do bolniške postelje, pa ves presenečen zavpije:

"Za Kriščevo voljo, kdo je pa zamašil bolnici usta z brisačo?"

"I, kdo? Jaz, gospod doktor. Saj ste mi včeraj rekli, da mora ležati mirno in da mora molčati. Pa sem mislil, da je najboljše, če jo dobro prevežem."

△

"Ti, John, saj mi ne boš zameril, toda opomnite te moram da si mi sinoči plačal eno "špago" premalo."

"Ni strela! To je že lahko mogoče. Najbrže je to ravno tista "špaga," ki sem jo preveč popil."

Glasilo S. D. Z.

Slovenska Dobrodelna Zveza
The Slovenian Mutual Benefit Ass'n.

UST. 18. NOV. 1910. V DRŽAVI OHIO — INK. 13. MARCA 1914 V DRŽAVI OHIO

Sedež v Cleveland-u, O. 6233 St. Clair Avenue.
Telephone: ENdicott 0886.

Imenik gl. odbora za leta 1932-33-34.

UPRAVNI ODBOR:
Predsednik: FRANK ČERNE, 6033 St. Clair Ave.
I. podpred.: JOSEPH OKORN, 1096 E. 68th St.
II. podpred.: JULIJA BREZOVAR, 1173 E. 60th St.
III. podpred.: JOSEPH ROSA, 1824 Vine Ave. S. W., Canton, Ohio
Tajnik: PRIMOŽ KOGOJ 6518 Edna Ave.
Blagajnik: JERNEJ KNAUS, 1052 E. 62nd St.
Zapisnikar: JAMES DEBEVEC 6117 St. Clair Ave.

NADZORNI ODBOR:
Predsednik: FRANK KAČAR, 1233 Addison Rd.
1. nadzor.: JOSEPH JARTZ, 1364 E. 43rd St.
2. nadzor.: CECILIJA BRODNIK, 4592 W. 130th St.
3. nadzor.: JOHN TRČEK, 15506 Holmes Ave.
4. nadzor.: ALBINA POLJANC, 90 — 16th St., Barberton, Ohio

FINANČNI ODBOR:
Predsednik: FRANK M. JAKŠIČ, 6111 St. Clair Ave.
1. Finanč.: LEOPOLD KUSHLAN, 512 Ulmer Bldg.
2. Finanč.: JOSEPH LEKAN, 3556 E. 80th St.

POROTNI ODBOR:
Predsednik: LOUIS BALANT, 1808 E. 32nd St., Lorain O.
1. porotnik: LOUIS JERKIČ, 727 E. 157th St.
2. porotnik: FRANK ZORIČ, 6219 St. Clair Ave.

GLAVNI ZDRAVNIK:
DR. F. J. KERN, 6233 St. Clair Ave.

GLASILO ZVEZE:
AMERIŠKA DOMOVINA, 6117 St. Clair Ave.

Vse denarne zadeve in stvari, ki se tičejo Upravnega odbora, naj se pošilja na vrh. tajnika.
Vse pritožbine zadeve, ki jih je rešil društveni porotni odbor, se pošiljajo na predsednika porotnega odbora Louis Balant 1808 E. 32nd St., Lorain, O.

Imenik društvenih uradnikov(ic) S. D. Z.

SLOVENEC, ŠT. 1
Predsednik Joseph Trebec, 1255 E. 61st St.; tajnik A. C. Skulj, 1174 E. 74th St.; blagajnik M. Kostanjšek, 1124 E. 68th St. zdravniki: Dr. J. M. Seliškar, Dr. M. F. Oman, Dr. L. J. Perme. Seje se vršijo drugo nedeljo v mesecu ob 9 uri dopoldne v Slovenskem Narodnem Doma.

SLOVAN, ŠT. 3
Predsednik Joseph Likar, 6718 St. Clair Ave.; tajnik Jos. Okorn, 1096 E. 68th St.; Blagajnik Anton Stanonik, 6209 Bonna Ave.; zdravnik Dr. F. J. Kern. Seje se vršijo tretjo sredo v mesecu v S. N. Domu, staro poslopje soba št. 3, začetek ob 7:30 zvečer.

SV. ANA, ŠT. 4
Predsednica Julija Brezovar, 1173 E. 60th St.; tajnica Mary Bradač, 1153 E. 167th St.; blagajničarka Frances Debevc, 6022 Glass Ave.; zdravniki Dr. J. M. Seliškar, Dr. M. F. Oman, Dr. L. J. Perme. Seje se vršijo vsako drugo sredo v mesecu ob 8. uri zvečer v S. N. Domu, soba št. 1 novo poslopje.

NAPREDNI SLOVENCI, ŠT. 5
Predsednik Andrej Tekauc, 1023 E. 72d Place; tajnik George Turk, 16011 Waterloo Rd.; blagajnik Frank Weiss, 7114 Wade Park Ave.; zdravniki Dr. F. J. Kern, Dr. M. F. Oman, Dr. L. J. Perme. Seje se vršijo vsako tretjo nedeljo v mesecu ob 9. uri dopoldne v S. N. Domu (staro poslopje).

SLOVENSKI DOM, ŠT. 6
Predsednik Anton Vehovec, 19100 Keewanee Avenue; tajnik Joseph Stupica, 19303 Arrowhead Ave., Cleveland, O.; Blagajnik Andrew Gerl, 756 E. 200th St., Cleveland, O.; zdravnika Dr. L. J. Perme, Dr. A. Škur. Seje se vršijo vsaki tretji petek v mesecu v Društvenem Domu, 20713 Recher Ave

NOVI DOM, ŠT. 7
Predsednik John Markel, 15807 Trafalgar Ave.; tajnik Mark Zivoder, 1111 E. 147th St.; blagajnik Louis Intihar, 1065 E. 69th St.; zdravnik Dr. F. J. Kern. Seje se vršijo prvo nedeljo v mesecu v Grdinovi dvorani, soba št. 3.

KRAS, ŠT. 8
Predsednik Mihael Lah, 918 Alhambra Rd.; tajnik Louis Opara, 664 Babbitt Rd.; blagajnik Ant. Pucelj, 15705 Holmes Ave.; zdravnika Dr. L. J. Perme, Dr. A. Škur. Seje se vršijo vsaki drugi petek v mesecu, ob 7. uri zvečer v Slovenskem Domu, Holmes Ave.

GLAS CLEVELANDSKIH DELAVCEV, ŠT. 9
Predsednik John Levstek, 646 E. 115th St.; tajnik Joseph Ponikvar, 1030 E. 71st St.; blagajnik Leo Novak, 7610 Lockyear Ave.; zdravnik Dr. F. J. Kern. Seje se vršijo prvo nedeljo v mesecu v S. N. Domu (staro poslopje).

MIR, ŠT. 10
Predsednik Louis Gliha, 9105 Union Ave. Phone DIamond 0951; tajnik Frank J. Shuster, 10216 Parkview Ave. Garfield Heights. Phone DIamond 2824; blagajnik Joseph Lekan, 3568 E. 81st St.; zdravnik Dr. A. J. Perko. Seje se vršijo vsako drugo nedeljo v mesecu v S. N. Domu, Newburg.

DANICA, ŠT. 11
Predsednica Katarina Kogoy, 18617 Keewanee Ave.; tajnica Albina Novak, 6036 St. Clair Ave.; blagajničarka Mary Zupancic, 1364 E. 65th St.; zdravnik Dr. F. J. Kern. Seje se vršijo vsaki drugi torek v Slov. Nar. Domu, št. 3.

RIBNICA, ŠT. 12
Predsednik Frank Virant, 1161 Norwood Rd.; tajnik Josip Ban, 1218 E. 169th St.; blagajnik Andrew Sadar, 6811 Bonna Ave.; zdravnik Dr. F. J. Kern. Seje se vršijo tretjo nedeljo v mesecu v S. N. Domu, staro poslopje št. 4, začetek ob 9. dopoldne.

CLEVELANDSKI SLOVENCI, ŠT. 14
Predsednik John Zupancic, 1364 E. 65th St.; tajnik Frank Končan, 1147 E. 63d St.; blagajnik John Simoncic, 6404 Carl Ave.; zdravnik Dr. F. J. Kern in Dr. M. F. Oman. Seje se vršijo vsako drugo nedeljo ob 9:30 dopoldne v S. N. Domu, soba št. 3, staro poslopje.

FRANCE PREŠERN, ŠT. 17
Predsednik Anton M. Kolar, 17504 Bradgate Ave., S. W.; tajnik John Zalar, 1101 E. 63d St.; blagajnik John Paulič, 5238 St. Clair Ave.; zdravniki Dr. Kern, Dr. Perme, Dr. Oman. Seje se vršijo vsako drugo nedeljo dopoldne ob 9. uri v S. N. Domu, soba št. 3.

SV. CIRILA IN METODA, ŠT. 18
Predsednik Joseph Yartz, 1364 E. 43d St.; tajnik John Widervol, 1229 Norwood Rd.; blagajnik John Mele, 6816 Bonna Ave.; zdravniki Dr. J. M. Seliškar, Dr. M. F. Oman, Dr. L. J. Perme, Dr. A. Škur. Seje se vršijo vsako tretjo nedeljo ob 2. popoldne do meseca maja, v poletnem času ob 10. uri dopoldne v Knausovi mali dvorani.

BLED, ŠT. 20
Predsednik Matt Zupančič, 3549 E. 81st St.; tajnik Ciril Resnik, 3599 E 81st St.; blagajnik Frank Kokotec, 7730 Osage Ave.; zdravnik Dr. A. J. Perko. Seje se vršijo tretjo nedeljo v mesecu ob 1. uri popoldne v S. N Domu na 80th St.

AMERIŠKI SLOVENCI ŠT. 21, LORAIN, O.
Predsednik Louis Balant, 1808 E. 32d St.; tajnik John Kozjan, 1725 E. 34th St.; blagajnik Frank Znidarsič, 1741 E. 34th St.; zdravnika Dr. E. J. Novotny, 208 E. 28th St., Dr. George Blank, 1823 E. 28th St. Seje se vršijo prvo nedeljo v mesecu ob 9:30 dopoldne v S. N. Domu, 3114 Pearl St., v mali dvorani.

COLLINWOODSKE SLOVENKE, ŠT. 22
Predsednica Rose Planinšek, 15401 Holmes Ave.; tajnica Mary Yerman, 663 E. 160th St.; blagajničarka Frances Svetek, 15226 Saranac Rd.; zdravnika Dr. L. J. Perme, Dr. A. Škur. Seje se vršijo drugi četrtek v mesecu v Slovenskem Domu na Holmes Ave.

ZDRUŽENE SLOVENKE, ŠT. 23
Predsednica Agnes Skok, R. F. D. 4, Chardon, O.; tajnica Angela Markič, 14201 Westropp Ave.; blagajničarka Paula Klinc, 1144 E. 168th St.; zdravnik Dr. Perme. Seje se vršijo vsaki tretji četrtek v mesecu ob 7:30 zvečer v S. D. Domu, Waterloo Rd.

KRALJICA MIRU, ŠT. 24
Predsednica Theresa Lekan, 3514 E. 80th St.; tajnica Agnes Žagar, 3569 E. 80th St.; blagajničarka Mary Vrček, 7720 Osage Ave.; zdravnik Dr. A. J. Perko. Seje se vršijo tretji ponedeljek v mesecu v S. N. Domu na 80. cesti.

DOM, ŠT. 25, MAPLE HEIGHTS, O.
Predsednik Ludwig Vrček, 5109 Greenhurst Dr.; tajnik Charles Hočevar, 15916 Raymond Ave.; blagajničarka Mary Hrovat, 5128 Stanley Ave. zdravnik Dr. A. J. Perko. Seje se vršijo drugo soboto v mesecu ob 7. uri zvečer na 5087 Stanley Ave.

SOČA, ŠT. 26
Predsednik Mike Erjavec, 3247 W. 50th St.; tajnik in blagajnik Joseph Miklus, 3479 W. 63d St.; zdravnik Dr. F. J. Kern. Seje se vršijo vsako prvo nedeljo v mesecu na 3241 W. 50th St.

BLEJSKO JEZERO, ŠT. 27
Predsednik Jerry Urbas, 1034 Mozina Dr.; tajnik Joseph F. Durn, 15605 Waterloo Rd.; blagajnik John Rožanc, 15721 Waterloo Rd.; zdravnika Dr. A. Škur, Dr. S. R. Siegle. Seje se vršijo vsako tretjo sredo v mesecu v sobi št. 3 S. D. Domu, na Waterloo Rd.

MAJNIK, ŠT. 28, BARBERTON, O.
Predsednik Frank Čič, 74—14th St.; tajnica Albina Poljanec, 90—16th St.; blagajnik Joe Čič, 75-15th St.; zdravnik Dr. Weelwood, Wooster Ave., in Dr. F. Lahmers, 113½ W. 3d St. Seje se vršijo vsako tretjo nedeljo v mesecu ob 2. uri popoldne v dvorani Domovina.

EUCLID, ŠT. 29, EUCLID, O.
Predsednik Joe Maćerol, 23301 Arms Ave.; tajnik Frank Gorjanc, 971 E. 237th St.; blagajničarka Mary Pižem, 881 E. 237th St.; zdravnik Dr. A. Škur. Seje se vršijo vsako tretjo nedeljo v mesecu v Strumbel prostorih.

TRIGLAV, ŠT. 30, FAIRPORT, O.
Predsednik John Žužek, 531 State St., Painesville, O.; tajnik Frank Južna, 417 Vine St.; blagajnik Frank Ulle, R. F. D. 2, Madison, O.; zdravnik Dr. Elliott, High Street. Seje se vršijo vsakega 25. v mesecu na 417 Vine St., Fairport, O.

WARRENSVILLE, ŠT. 31, WARRENSVILLE, O.
Predsednik Joseph Travnik, Green Rd.; tajnik Frank G. Chesnik Jr., 4755 Green Rd.; blagajničarka May Chesnik, N. Miles Rd., zdravnik Dr. A. J. Perko. Seje se vršijo četrto nedeljo v mesecu v Keglovichevi dvorani na Green Rd., Warrensville, O.

BRATSKA SLOGA, ŠT. 32, WARREN, O.
Predsednik Joseph Vrečar, 2079 Milton St.; tajnik Vincent Habich, 754—4th St.; blagajničarka Rose Rachar, 2205 Burton St.; zdravnik Dr. H. G. Mayster, 238 W. Park Ave. Seje se vršijo drugo nedeljo v mesecu v Jugoslovanskem Domu, na 37½ Stop.

DRŽAVLJAN, ŠT. 33
Predsednik Frank Ludwig, 14714 Sylvia Ave.; tajnica in blagajničarka Mary Spendal, 1133 E. 60th St.; zdravnik Dr. F. J. Kern. Seje se vršijo vsako drugo nedeljo dopoldne v Grdinovi dvorani.

DANICA, ŠT. 34
Predsednik Louis Curk, 11307 Dove Ave.; tajnik Max Traven, 11202 Revere Ave.; blagajnik Anton Vatovec, 9719 Prince Ave.; zdravnik Dr. A. J. Perko. Seje se vršijo vsako četrto nedeljo v mesecu v S. D. Dvorani, na 10814 Prince Ave.

VALENTIN VODNIK, ŠT. 35 WEST PARK
Predsednik Anton Hosta, 13224 Carrington Ave.; tajnik John Prisel, 12902 Carington Ave; blagajnik Joe Kozely, 4686 W. 130th St. Seje se vršijo drugi torek v mesecu v J. D N. Dom, cor. W. 130th St. in McGowan Ave.

MARTHA WASHINGTON, ŠT. 38
Predsednica Mary Bambich, 1089 E. 68th St.; tajnica Jane M. Kalcic, 19111 Arrowhead Ave.; blagajničarka Jane Royce, 1269 Norwood Rd.; zdravnika Dr. Seliškar, Dr. Kern. Seje se vršijo tretji petek v mesecu v Knausovi dvorani.

VOLGA, ŠT. 39, CANTON, O.
Predsednik Anton Baša, 1801 Roslyn Ave. S. W.; tajnik in blagajnik Anton Rosa, 1824 Vine Ave., S. W.; zdravnik Dr. G. E. Paolazzi, 436 Tuscarawas Ave. E. Seje se vršijo drugo nedeljo v mesecu ob 10. uri dopoldne na 1824 Vine Ave. S. W.

CLAIRWOOD, ŠT. 40
Predsednik Joseph Kogoy, 6518 Edna Ave.; tajnik in blagajnik William Safron, 1002 E. 62d St.; zdravnik Dr. F. J. Kern. Seje se vršijo tretji četrtek v mesecu v S. N. Domu soba št. 1 (novo poslopje).

SLOVENSKA BISTRICA, ŠT. 42, GIRARD, O.
Predsednik Frank Ban, R. 1, Box 220, Niles, O.; tajnik Frank Ganter, 112 Gordon St.; blagajnik Joseph Leskovec, 1020 N. State St.; zdravnik Dr. D. R. Williams, 202 S. State St. Seje se vršijo vsaki drugi četrtek v mesecu v Slovenskem Domu, 1008 N. State St., Girard, O.

SLOGA, ŠT. 43, NILES, O.
Predsednik John Vrečar, 318 Baldwin Ave.; tajnik Frank Kogovšek, 710 Pew St.; blagajničarka Mary Vrečar, 318 Baldwin Ave.; zdravnik Dr. J. M. Elder, 129 W. Park Ave. Seje se vršijo prvi torek v mesecu pri John Vrečar, 318 Baldwin Ave.

SLOVENSKI NAPREDNI FARMER, ŠT. 44, MADISON-GENEVA, O.
Predsednik John Galic, R. D. 1, Geneva, O.; tajnik Anton Debevec, R. F. D. 2, Madison, O.; blagajnik Vincent Sternad, Geneva, O.; zdravnik Dr. Sherwood. Seje se vršijo drugi četrtek v mesecu ob 7. uri zvečer v Harpsville dvorani.

MODERN CRUSADERS, ŠT. 45
Predsednik James Perat, 15708 Calcutta Ave.; tajnica Louise Kochman, 429 E. 156th St.; blagajničarka Antonia Schiberl, 425 E. 156th St.; zdravnik Dr. Perme. Seje se vršijo tretjo sredo v mesecu v S. D. Domu, na Waterloo Rd.

JUTRANJA ZARJA, ŠT. 46, LORAIN, O.
Predsednica Mary Ravnikar, 1906 E. 33d St.; tajnica Vida Kumše, 1735 E. 33d St.; blagajničarka Mary Tomsic, 1685 E. 32d St.; zdravnika Dr. E. J. Novotni in Dr. T. A. Peebles. Seje se vršijo vsaki drugi četrtek v mesecu v mali dvorani S. N. Doma.

MAGIC CITY JUNIORS, ŠT. 47, BARBERTON, O.
Predsednica Helen Petrov, 151—15th St.; tajnica Amelia Doles, 124—17th St. N. W.; blagajničarka Sylvia Poljanec, 90—16th St.; zdravnik Dr. J. J. Weber. Seje se vršijo drugi četrtek v mesecu v Domovina dvorani.

BROOKLYNSKI SLOVENCI, ŠT. 48
Predsednik Frank Železnik, 4002 Jennings Rd.; tajnik Frank Hunter, 3410 W. 97th St.; blagajnik John Slabe, 3777 W. 14th St.; zdravnik Dr. Gericke, 3111 W. 25th St. Seje se vršijo vsako drugo sredo ob 8. uri zvečer pri Frank Železniku, 4002 Jennings.

CONNEAUT, ŠT. 49, CONNEAUT, O.
Predsednik John Kovacevic, 442 Washington St.; tajnik in blagajnik John Bcrus, Box 334; zdravnik Dr. Carl Dewey, 261 Harbor St. Seje se vršijo tretjo sredo v mesecu na 454—16th St.

NAŠ DOM, ŠT. 50
Predsednik John Požar; 7811 Rosewood Ave.; tajnik Frank Stemberger, 8613 Rosewood Ave.; blagajnik Joseph Cergol, 8322 Rosewood Ave.; zdravnik Dr. Perko. Seje se vršijo vsako tretjo soboto v mesecu od 7. do 9. ure zvečer na 8322 Rosewood Ave.

EASTERN STAR, ŠT. 51
Predsednik Michael Lah Jr., 918 Alhambra Rd.; tajnik Frank Gregorcic, 663 E. 160th St.; blagajnik Matthew Kastelic, 15930 Saranac Rd.; zdravnik Dr. Perme. Seje se vršijo tretji pondeljek v mesecu v Slovenskem Domu na Holmes Ave.

MASSILLON, ŠT. 52, MASSILLON, O.
Predsednik John Mestnik 1239—13th St. S. E.; tajnica Miss Mary Butcher, 1531 Walnut Rd. S. E.; blagajničarka Mrs. Mary Butcher, 1531 Walnut Rd. S.E.; zdravnik Dr. Daugherty, Lincoln Way S.E. Seje se vršijo prvo nedeljo v mesecu ob 2. uri popoldne pri Ignac Butcherju, 1531 Walnut Rd. S. E.

GOLDEN STAR, ŠT. 53. KENMORE, O.
Predsednik John Pustovrh, 668 Koribar Ave.; tajnik in blagajnik Martin Lozer, 586 W. Wilbeth Rd.; zdravnik Dr. J. Repasky, 638 Boulevard Ave. Seje se vršijo tretjo nedeljo v mesecu na 2166 Manchester Rd.

PRESVETEGA SRCA JEZUSOVEGA, ŠT. 55
Predsednik George Smolko, 1047 E. 61st St.; tajnik Joseph Grdina, 6121 St. Clair Ave.; blagajnik Stefan Gray, 1414 E. 27th St.; zdravnika Dr. Kern, Dr. Oman. Seje se vršijo prvi torek v mesecu v Knausovi dvorani.

ILIRIJA, ŠT. 56
Predsednica Frances Selan, 1074 E. 66th St.; tajnica in blagajničarka Mary Zabukovec, 1237 Addison Rd.; zdravnik Dr. Seliškar. Seje se vršijo tretji torek v mesecu v S. N. Domu na St. Clair Ave.

—o—

DRUŠTVENA NAZNANILA

IZ URADA DRUŠTVA FR. PREŠEREN ŠT. 17 SDZ

Člane in članice društva France Prešeren št. 17 SDZ se vljudno vabi na prihodnjo sejo, ki se bo vršila 10. januarja v navadnih prostorih. Pričetek seje je ob devetih dopoldne. Na dnevnem redu je več važnih stvari in čitalo se bo tudi celoletne račune preteklega leta. Sveta dolžnost je vsakega člana in članice, da se udeleži seje brez izjeme.

Nadalje prosim vse tiste starše, kateri so se lansko leto izjavili in obljubili, da bodo vpisali svoje otroke v društvo, da naj nikar ne odlašajo in vpišejo svoje otroke takoj. Za 15 centov mesečno imate lahko svojega otroka zavarovanega za lepo vsoto.

Nadalje prosim vse tiste, za katere sem založil za december, da poravnajo svoj dolg. Nadalje naznanjam sklep društvene seje, ki se glasi: Kdor ne more plačati svojega asesmenta, naj pride na sejo in prosi, da društvo založi zanj. Prosim cenjeno članstvo, da to upošteva. Nikar se ne sramujte priti na sejo in prositi, da se za vas založi, saj se vendar imenujemo bratje in pomagamo eden drugemu v vsakem oziru.

Sporočam tudi, da bom pobiral asesment vsako drugo nedeljo od osmih do devetih in med sejo, ter vsakega 25. v mesecu, kar naj članstvo blagohotno upošteva.

Z bratskim pozdravom,
John Zalar, tajnik,
1101 E. 63rd St.

—o—

IZ URADA DRUŠTVA EUCLID ŠT. 29 SDZ

Društvo Euclid št. 29 SDZ priredi v soboto 9. januarja card party v Štrumblovi dvorani na Bliss Rd. Začetek je ob sedmih zvečer. Kogar veseli, naj ne zamudi te zabave. Igralo se bo raznovrstne igre. Tudi tombola bo na dnevnem redu. Odbor bo preskrbel tudi za vse druge potrebščine. Imamo karte tudi za "tresete," "briškolo," "šipol" itd.

Za veliko udeležbo od strani članstva in drugih naših prijateljev se prijazno priporoča
Odbor.

—o—

LAHKA SMRT

Rod Bantu na otočju Rhodesia ima svoj poseben način samomora, ki je hiter in brez bolečin. Kandidat smrti zažge korenine rastline phyllanthus, ponjuha dim in v trenutku umre.

JOHAN BOJER

IZSELJENCI

ROMAN

TRETJA KNJIGA

I.

Morten Kvidal je bil končno pripravljen, da odpotuje domov. Neke nedelje je hodil med starimi naseljenci okrog in se poslavljal. Pomladno delo na poljih je bilo za letos opravljeno. In napravil si je sam zase majhno leseno kočo. Vendar pa naj bi zdaj Simen prevzel vse skupaj za eno ali dve leti. Tudi pri sosedih so razbijali in žagali. Pri Ani pa je bila nova koča že dogotovljena, njej so pomagali tovariši.

Morten je bil danes bled. Bilo je toliko stvari, ki so ga zadrževale. Zdaj se je življenje tukaj šele prav začenjalo. Konji in stroji, zmeraj in zmeraj več zemlje za krčenje. kmalu bo stekla cesta, mogoče nekega dne železnica, tudi mesto lahko nastane, veliki obrati, bogastvo. In vendar, domotožje, ki je neprestano tlelo v vseh teh letih—ni se mu mogel več dalje ustavljati. Naj je bilo še tako neumno, moral je odtod. Moral je, moral je videti Kvidal in mater.

"Le kako se moreš spomniti take neumnosti," mu je rekel učitelj. "Ti, ki si tukaj že majhen kralj. In zdaj, ko se godba šele prav pričenja."

"Ali naj pozdravim tvoje starše?"

"Ne, prav zares ti jih ni treba."

"Ali si pameten, človek. Torej naj ne pozdravim tvojega očeta in tvoje matere?"

"Ne, čemu? Povej starima, kar hočeš, ampak od mene ju nikakor ne pozdravljaj."

Morten je zmajeval z glavo, ko je odhajal. Vsi, ki so se izselili sem, so bolj ali manj trpeli od domotožja. Le Jo Berg je bil vzvišen nad takimi neumnostmi. Kaj pa, če ni bilo to zato, ker je vedno jasneje in jasneje spoznaval, da je bilo mučeništvo v domovini samo bahaštvo. Oče in mati sta imela morebiti prav. Iz njega ne bo nikoli ničesar pravega. Zdaj pa sta hodila doma okrog in sta imela vsak dan bolj in bolj prav. In potem naj jima celo še pošilja pozdrave.

Ana je sedela v novi koči in šivala, in ko je prišel Morten, ji je zažarel obraz. Bilo je nekaj velikega, po vsem tem, kar je prestala v poslednjem času, preseliti se iz temne ilovnate koče v tako hišo, kjer je lilo toliko svetlobe skozi visoka okna. Pod in strop in stene so bili iz ostruženega lesa in tako sveže je dišalo, da je bilo kar lahko dihati. Na njenih temnih laseh so se pojavljale sive proge, obraz je bil vel. Ali ko je vprašal, ali naj sporoči v domovini kake pozdrave, se je zdelo, kakor bi ji zažarel v očeh blesk mladosti.

"Seveda pozdravi, Morten!" Nekaj časa je gledala predse, potem pa se je proseče ozrla nanj. "Ampak stori mi uslugo. Ne pripoveduj preveč, kako je s Perom."

Govorila sta nekoliko časa. Povedala je, da je oddala farmo Kalu za polovico pridelka. "Ampak tako žalostno je, da odhajaš, Morten. Vedno bolj redki smo ti, ki smo prišli prvi semkaj. Moraš se gotovo vrniti."

Seveda je bilo težko hoditi tako okrog in poslavljati se. Ali opazil je, da tudi drugim ni bilo tako lahko. Spet so izgubili človeka, ki so mu zaupali. Anton Noreng mu je zaupal, da ima nevesto. Eno izmed rdečelasih Irčevih hčera. Kmalu se bosta poročila. In prosil ga je, naj pozdravi očeta in mater in jima pove, da je končno odrastel v moža.

Elza in Ola sta sedela v koči in se sklanjala nad neko knjigo. Ozrla sta se in se dvignila. "Ali bereta sveto pismo," je rekel Morten. "Ne, angleško slovnico bereva," je odgovoril Ola. "Saj moram imeti vendar kaj koristi od tega, da je moja žena tako učena."

"Le poglej," si je mislil Morten. "Tukaj gre v pravem tiru. Nekega dne bo Elza še zmagala."

Elza ni imela nikomur pošiljati pozdrave, da pač, domači pokrajini. Hribom in jezerom. Vzdihnila je in se poskušala nasmejati. Ola mu je dal petdeset dolarjev in ga prosil, naj jih izroči njegovim starim staršem. Tako dolgo se je treba odločati, preden človek sede in piše.

Spremil ga je iz hiše in šel z njim nekoliko korakov. In ko mu je za slovo ponudil roko, je boječe pogledal Mortena in ga prosil: "In ne pripoveduj preveč slabega o meni."

Morten mu je stisnil roko in odšel s hitrim korakom. Čut časti nasproti znancem v domovini, o pač, Morten ga je dobro poznal.

Ko je prišel h Kalu Skaretu, se je nehote začudil, kako je tukaj vse toliko bolj napredovalo kakor pri drugih. Novi skedenj je bil dvakrat tako velik in v različnih pregrajah je kar mrgolelo prašičev, rumenih, črnih in pisanih. V drugih so bile kokoši, race, gosi, purani. Vsepovsod je krulilo, gagalo in kokodalo.

Kje pač naj bi iskal Kala drugje kakor pri konjih? Prav zdaj jih je stari s fantoma skušal krotiti za skednjem. Oluf je jahal na enem in ga skušal privaditi uzdi. Ali rjava žival se je vzpenjala, se sunkoma obračala in ga hotela le vreči s sebe. Kal je drugega nalahno vpregel in se vozil z njim. Ali konj je suval z nogami na vse strani in se skušal oprostiti. Karen je stala na pragu koče in vpila, dekleti sta vriščali, Anders je stal z rokami v žepih in užival predstavo. "He, Morten prihaja," je zaklical Kal in zdaj mu je bilo še težje krotiti konja. Da, da, da. Ali je mogel kaj zato, da mu je z dvema takima zverinama vse skupaj zrastlo čez glavo. "Primita jih in jih peljita v hlev!" je rekel fantoma. "Ne morem več."

Nikomur ni povedal, čemu je tolikokrat sedel zadaj z hlevu in opazoval vročekrvni živali. Spominjali sta ga na lastno mladost. Tudi on je bil tako divji — nekoč. In premišljal je, kaj vse je rosil in trpel v teh dogih letih. Zdaj se mu je zdelo, kakor da se onadva ozirata nanj in mu govorita: "Odslej bova vlekla in nosila zate, Kal, dokler boš živ."

Bilo je pravo slovo. Karen je skuhala kavo in se ves čas potihem jokala. "Ne, da te res izgubimo, Morten. Da, pa saj moraš domov. In pojdi in poglej malo v Skaret — kako je zdaj tam."

(Dalje prihodnjič)

—o—

DNEVNE VESTI

Senat in pijača

Washington, 5. januarja. Poseben odsek senatne zbornice kongresa Zedinjenih držav je danes zahteval od poljedelskega in trgovskega oddelka vlade, da prinese na dan štatistiko, ki naj dožene, koliko ljudi je bilo pred prohibicijo zaposljenih v izdelovanju, prodajanju in transportiranju opojne pijače. Tozadevna resolucija je bila sprejeta brez ugovora. Senat je tudi sprejel resolucijo senatorja Blaine iz Wisconsina, ki zahteva, da se prenese kontrola opojne pijače iz Washingtona in se prepusti kontrola posameznim državam, ki bi same prodajale vino in pivo. Drugi teden se začne v senatu tudi razprava glede odprave prohibicije.

Jugoslovanski kabinet se je odpovedal

Belgrad, 5. januarja. Jugoslovanko ministerstvo se je danes odpovedalo. Odpovedali so se, ker namerava kralj Aleksander upeljati zopet parlamentarno ali ustavno vlado. Najbrž bo tudi v novem ministerstvu general Živković predsednik.

Bandit je vrnil banki naropane milijone

Chicago, 5. januarja. Gus Winkler, notorični bančni ropar in gangež, je danes vrnil skoro do zadnjega centa, kar je ukradel Lincoln National Bank & Trust Co. in sicer svoto $2,800,-000. Vrnitev se je zvršila na ta način, da je gangež dal banki dokaze, da je bilo za $2,217,000 ukradenih sekuritet uničenih, in banka lahko torej izda nove papirje, dočim je vrnil v gotovini $583,000. Gus Winkler je dobil za vrnitev ukradenega denarja svobodo.

Zagotovljeno delo delavcem v Wisconsinu

Fond du Lac, Wisconsin, 5. januarja. Uslužbenci petih tovaren v tem mestu se lahko smejajo brezposelnosti. Delo jim je zagotovljeno, in četudi dela ne bi bilo, so zavarovani zoper brezposelnost. Delavec mora biti uslužben pri eni ali drugi kompaniji eno leto, predno dobi to prednost. Tovarne imajo tudi medseboj dogovorjeno, da če v eni tovarni ni dela, gredo delavci v drugo. Delavci iz drugih krajev ne dobijo dela, pač pa v prvi vrsti le domačini. Ako je delavec brez dela, tedaj dobiva skozi 100 dni na leto 65 procentov svoje redne plače.

V glavnem mestu Mehike so zaprli cerkve

Mexico Ciudad, 5 januarja.—Potem ko je poldrugo leto vladalo prijateljstvo med Cerkvijo in državo, je nasprotstvo znova zbruhnilo. Cerkve v glavnem mestu so bile zaprte, ker ni bilo duhovnov, in najbrž bodo zaprte vsako nedeljo. Nova postava omejuje število duhovnov v glavnem mestu na enega za vsakih 50,000 prebivalcev. Mnogo tisoč katoličanov se je v nedeljo peljalo izven mesta, kjer postava glede duhovnov ni v veljavi.

MALI OGLASI

Šola S. Del. Doma
Šola Slov. Del. Doma v Collinwoodu se prične 9. januarja. Prosi se starše vseh vpisanih otrok, da pošljejo otroke v sobcto popoldne ob 3. uri v spodnjo dvorano Doma, kjer se bo učence razdelilo v razrede. S poukom se bo začelo takoj drugo soboto, 16. januarja.—Vincent Coff, tajnik.

Mojim prijateljem!
Podpisani se nahaja kot vaš svetovalec in prijatelj v tej okolici že zadnjih petindvajset let, in to je vzrok, da se drzne ob tem času stopiti osebno pred vas in vas prositi, da glasujete pri prihodnjih volitvah za mojega prijatelja Morgana za župana.
Kot vam je znano, je imel Morgan 21 mesecev skušnje v delikatnem in številnem delu županskega urada. Nadalje nas je srečno pripeljal skozi preskušnje polno leto 1931, za en milijon dolarjev manj, kot pa je bil narejen prvotni račun.
Vprašanje sedaj nastane, ali je mogoče, da zapustimo moža kot je Morgan, katerega uprava dokazuje, da je njemu dobro znana vsa stvar, in ga zamenjamo za neizkušenega kandidata, kateri, dasi je mogoče strokovnjak na svojem lastnem polju, pa nima skušnje kot eksekutivni načelnik.
Morgan ima razum!
Morgan ima skušnjo in zmožnost!
Morgan ima potreben značaj, da jo v kredit mestu.
Morgan ima, kar se v resnici potrebuje za županski urad.
Iskreno upam, da se boste strinjali z menoj.
S spoštovanjem,
Joseph F. McKenna
vaš znani prodajalec zemljišč.

Dve sobi
se oddasti ženski ali fantom. Vprašajte na 1187 E. 61st St. (5)

Ženska želi
dobiti kakoršnjokoli delo. Je srednje starosti. Kdor ima kaj naj sporoči na 443 E. 160th St. (5)

KUPON
Ta kupon in 15 centov da danes vsaki odrasli osebi vstop v La Salle gledališče
Iz prijaznosti
Ameriške Domovine in La Salle Theatre
1—6—'32

LIAM O'FLAHERTY

NOČ PO IZDAJI

Roman

Ko je prišel Gypo, se je hiša trla sosedov, ki so prišli izražat sožalje. Nekaj jih je stalo celo v veži. Gypo je koračil po veži ter se prerinil v kuhinjo. Nihče ga ni opazil. Sedel je na tla na levi od vrat, se naslonil s hrbtom ob steno, z desno roko pa je oklenil levo zapestje okoli sključenih kolen. Skoraj minuto je sedel molče ter čakal prilike, da bi nagovoril Mrs. McPhillipovo. Videl jo je skozi presledke med ljudmi v sobi, kako je sedela na stolu na desni pri ognju. Okoli prstov je imela ovite črne jagode lesenega molka. Solze so ji stale v bledo sivih očeh ter se ji usipale po velikih, belih, tolstih licih. Rejeni život ji je kipel na vse strani preko stola kakor naloženo seno z voza. Dolg rešetast predpasnik ji je pokrival stopala. Mračno je zrla v ogenj, ustnice so se ji mrmraje gibale v tihi molitvi. Zdaj pa zdaj je pokimala z glavo v odgovor, ako ji je kdo kaj rekel.

Gypovo pozornost je držala kakor močan magnet. Tudi kadar je kdo stopil med njegove oči in njo, je gledal skozi vmesno telo, kakor da je prozorno. Upiral je oči na njeno čelo in njene sivo bele lase, ki so imeli rumenkast soj na temenu, kjer je bila prečja. Mislil je, kako dobra je bila z njim. Večkrat mu je dala jest. In kar je bilo še večje cene: imela je zanj vedno ljubeznivo besedo, prijazen pogled in kolikokrat ga je nežno, mehko, rahlo potapljala po rami! To so bile stvari, ki se jih je njegova motna duša spominjala ter jih cenila kot drag zaklad. Ni ga bilo človeka, ki bi bil z njim tako mil in blag, kot je bila ona. Marsikdaj, kadar je prišel on s Francisom ob svitu v hišo, ko sta bila izpredla kako revolucijonarsko početje, je vstala bosa s svojimi debelimi nogami, ter si vrgla samo krilo čez nočno srajco. Tiho je stopicala okrog, ustnice so ji drgetale, ko jima je kuhala zajtrk. Iz njenih rok je prišel obilen obed, mnogovrsten, potraten irski obed: klobasice, jajca, gnjat, vse skupaj na enem pladnju.

In marsikdaj, kadar ni nihče videl, je stisnila Gypu v roko pol krone, šepetaje: "Nebeška Devica te varuj, in ali ne bi pazil na Frankija in gledal, da se mu kaj ne zgodi?"

"Dobra ženska je," je mislil Gypo nekako neosebno, ko jo je gledal.

Nato se je kuhinja nenadoma izpraznila za majhnim debeluhom oblastnega nastopa, ki je nosil teman dežni plašč in črn trd klobuk. Vse se mu je umikalo, ko je stopal skozi vrata, vse je šepetalo. Nekateri so ga pisano gledali, toda bilo je jasno, da je pri vseh v veliki časti in da ga zavidajo, celo tisti, ki ga gledajo po strani. Bil je znamenit politik delavske stranke, poslanec volilnega okrožja, ki je obsegalo Tittovo cesto in sosednja predmestja. Ta znameniti politik je bil v mladih dneh z Jackom McPhillipom skupaj zidar, in Jack McPhillip mu je bil še vedno glavni pristaš.

Ko je poiltik izginil, je ostalo v kuhinji razen Jacka McPhillipa in njegove žene samo petero ljudi. Trije možje v kotu poleg okna, na levo od Gypa, so stikali glave in šepetali s tisto nenadno zaupnostjo, ki se rodi vpričo kake nezgode ali česa, kar vzbuja splošno zanimanje. Dva je Gypo poznal. Bila sta člana revolucijonarske organizacije.

"Ta smrdljivec Barty Muhholland je tukaj," je mrmral zase Gypo, "in tisti, ki je z njim, je Tommy Connor. Mulholland preži na Frankijevo službo v poročevalskem oddelku, bi dejal; in mislim da ga ta neokretni dolgin Connor vleče v to. Hu!"

Jack McPhillip je sedel na ozki postelji v drugem kotu, Gypu skoraj nasproti. Govoril je z dvema ženskama, ki sta imeli stole tik postelje. Vteknili sta se v pomenek z McPhillipom, kakor hitro se je odstranil politik, kimali sta z glavo in mencali s tisto presenetljivo razsipnostjo čustev, ki jo kažejo ženske najnižje stopnje srednjega stanu vpričo ljudi iz delavskih slojev, ki žive še in puris naturalibus. Ena je bila žena tittstreetskega branjevca. Druga žena tovornega voznika Johna Kennedyja, ki je pravkar začel na svojo roko.

Jack McPhillip je sedel na postelji, naslonjen z desno ramo na blazino. Ena noga mu je bila skoraj na tleh, druga na postelji. Med govorjenjem si je držal desnico z dlanjo navzven pred obrazom, kakor da hoče odpoditi kako prazno predstavo.

"Zdaj ste tukaj," je govoril; in vidite, kako si je ta možak v življenju postlal. Tako bi si moral vsak prizadevati, ne pa uganjati burk in nazadnje nakopati nesrečo svojemu razredu in svoji družini. Johnny Daly je danes državni poslanec, ker je obrnil vsak denar in vsak trenutek, ki si ga je mogel utrgati, za svojo izobrazbo. Skrbel je za svoj posel in storil, kar je mogel, da je vzgajal svoje tovariše in jim zboljšal položaj. Tako bi moral vsak. Moj sin pa . . . Jaz sem ga posadil v lepo službo kot zavarovalnega agenta in če bi bil gledal nase, bi bil zdaj na najlepši poti do uglednega stališča v življenju, tako pa —."

Nenadoma je bil osupljivo prekinjen, da so se vsi presenečeni ozrli. Gypo je bil izpregovoril z globokim, gromovitim glasom, ki je napolnil vso hišo.

"Hudo mi je, da ste tako nesrečni, Mrs. McPhillip," je zavpil.

Njegove besede so odmevale v molku, ki je nastal po njih. Izbruhnile so v kriku. Gypu se je glas bliskoma utrgal iz pljuč kot samonikel izraz ginjenosti, ki ga je pahnila v strastno sočutje, ko je gledal Mrs. McPhillipovo. Nenadoma ga je obšlo, da mora to čustvo siloma izraziti. Ne s šepetom, ne z navadno pridržano besedo, marveč z divjim krikom, ki ne trpi ugovora. Ta krik je blodil po sobi še dolgo, ko se je njegov zvok že razgubil. Nobeden ni izpregovoril. Njegova sila je bila preporazna. Vsak je iz kdove katerega presenetljivega vzroka duhal vonj po pečenih klobasicah, ki je zdaj prepregel kuhinjski zrak. Vonj je prihajal iz ponve, stoječe še vedno na ognjišču s klobasicami, ki so se kuhale za Francisa Josepha McPhillipa, ko je prišla policija. Bil je truden, da je rekel materi, naj mu prinese večerjo na posteljo. Tako so ostale pozabljene tam poleg ognja.

Tedaj se je prva osuplost polegla, in vsi so se ozrli v Gypa. Videli so, kako sedi na tleh, sključen, gromoten v svojim višnjevem katunu, ki se mu je oprijemal beder kakor kopalna obleka, z okroglim klobučkom, čepečim mu na obilni glavi, ter še vedno strmi McPhillipovki v obraz, kakor da ga vleče magnet, in se ne zaveda, kako so od njegovega krika vsi osupli onemeli.

Edina Mrs. McPhillipova med vsemi v sobi ni osupnila. Ni se zdrznila. Ni trenila z očmi. Ustnice so se ji še vedno gibale v molitvi. Njej je privlačil duha drug magnet v premišljevanje o nečem, kar je bilo tako oddaljeno od ljudi v tisti sobi, tako oddaljeno od življenja, v premišljevanje o nečem, kar korenini v skrivnostnih mejah večnosti.

Tedaj se je Jack McPhillip na postelji sunkoma sklonil, da je čisto sedel. Zgrabil je staro volneno kapo, ki mu je bila pala z osivele glave.

"O, ti tičiš za to stvarjo, ali ne?" je zavpil. "Ti vražji sin!"

Zasrepel se je v Gypa tako besno, da mu je začel obraz krčevito drgetati. Obraz mu je bil tako od solnca ožgan, da je bil na razdaljo skoraj črn. Čisto od blizu je bil videti rdečkasto rjav. Eno oko je imel stekleno. Drugo se je križalo s steklenim, kakor da pazi nanj. Da je koga videl, je moral gledati mimo njega. Njegovo ženo je bilo vedno groza tega krivega pogleda, da se je stresla, kadar ga je uprl vanjo. Bilo je tako neznansko, kadar je gledal tako od daleč kakor zdaj. Bil je kratkega, suhljatega života. Imel je petdeset let.

Poskočil je s postelje in stal na tleh v svojih sivih obujkah, z odpetim višnjevim telovnikom; bela platnena krpica na sivi flanelasti srajci nad trebuhom se mu je nabuhovala in plahnela, ko je težko sopel, vil vrat ter neprestano zaklepal in razklepal roke.

McPhillipovka se je zdramila iz svojih sanjarij, ko se je oglasil njen mož. Zdrznila se je ter se z zamolklim vzklikom zagrabila nad srcem za nedra. Nato si je hitro pomela oči ter se ozrla proti njemu. Toliko da ga je zagledala, so se ji oči zopet zameglile in telo se ji je zgrudilo na stol, s katerega se je bila privzdignila.

"Jack," je viknila z onemoglim glasom, "Jack, Jack, pusti ga. Bil je Frankijev prijatelj. Prijatelj mojega mrtvega fanta. Pusti ga. Kar je, je."

"Prokleta ti in te tvoje čenče!" je kriknil Jack. Glas mu je bil slab in stisnjen, prav kakor glas njegovega mrtvega sina. "Prijatelj mu praviš? Kakšen prijatelj bodi ta zapravljivec, ki ni svoj živ dan nič pravega delal? Ta eks-policaj! še od policije so ga pognali. To je res lepa družba za tvojega sina, Maggie. Njegove baže ljudje so spravili Frankija v smrt in pogubo. Oni in njihove revolucije. Naj gredo na Rusko, tam naj se gredo kanibale, kolikor jih je volja, ne pa da pohujšujejo dobre, poštene Irce. Zakaj se ne pobero od tod nazaj na Angleško, odkoder so se pritepli s svojim zavrženim zlatom, ki so jim ga dali tisti oranževci (Politična protestantovska stranka na Irskem.), da bi vrgli Irsko v prekucijo, da bodo prišli k nam spet framasoni, pa nam zasedli deželo. Ah-h-h-h-h, najrajši bi te zagrabil s temile prsti za goltanec, ti —"

Planil je čez kuhinjo proti Gypu, a trije možje so skočili in ga prestregli. Zadržali so ga. Gypo se ni genil, samo ves prepadel je strmel vanj. Toda mišice na plečih so se mu skoraj nezavedno strdile. Oči so mu šle počasi od kipečega moža do ihteče žene, ki se je zopet obrnila k ognju.

Tedaj so privreli iz sprejemnice v kuhinjo ljudje, ker jih je privabilo vpitje. Prva je bila Mary McPhillipova, domača hči. Bila je lepo dekle, zajetnega, zalitega života, rdečih lic, močnih čeljusti, rdečkasto rjavih las, po običajni šegi nakratko ostriženih, modrih oči z razumnim pogledom in precej širokih ust, ki so bila od razburjenja odprta. Razen ust je bilo vse na nji kakor pri povprečni Irki srednjega stanu. Usta so izhajala iz zanikrnega predmestja. Njih velikost in njih nagnenje, razodevati duševno stanje s pretirano gibljivostjo, kar je znamenje predmestnega dekleta, je stavilo na laž čedno eleganco njene ostale postave in vse obleke. Opravljena je bila še vedno, kakor je prišla iz urada, v ličen sinji kostum, ki ga je naredila sama. Krilo je bilo po modi precej kratko, in stala je prilično razkoračena, s samozavestno stojo ženske iz dobre družine. Lepo oblikovana meča so ji tičala v tenkih črnih svilenih nogavicah. Toda ponevedoma je upirala roke od boke, ko je stala na čelu mešane množice, ki je pritisnila za njo iz sprejemnice, da bi videla, kaj je povzročilo nemir v kuhinji.

"Kaj pa pomeni ta hrušč in trušč, oče?" je rekla.

Naglas je bil dober, samo da malce predober. Bil je prefin. Izgovarjava je bila prepravilna. Bila je brez tiste brezskrbne gotovosti, kakršna bije na dan prirojeni dami. Govorila je z razdraženim sopranskim glasom, v bogatih, mehkih zvokih midlandskih, odkoder je bila doma njena mati. Glas ji je bil mehak kakor maslo, tisti glas, ki se veže irskim patrijotom vedno z dobroto, nedostopno nedolžnostjo in krepostjo, ki pa je prav za prav naravna krinka strogemu, odločnemu značaju.

"Ali ni pri nas že tako vse narobe," je nadaljevala, "da se moraš vesti kakor zapit potepuh? Nehaj in si ne delaj sramote." Zatopala je z desno nogo ter viknila še enkrat: "Nehaj."

Oče se je takoj podal. Lahno je vztrepetal. Hčere se je silno bal. Najsi je brez dvoma znal pošteno zmerjati, se je obeh otrok bal. Ko se je Francis nezadovoljen priključil revolucijonarski organizaciji, je oče malone noč za nočjo po ure in ure svoji ženi v spodbudo razgrajal in grozil, kadar pa je prišel sin domov, ni niti črhnil. Bil je šibak, nervozen značaj, malce histeričen, zmožen storiti pod trenutnim vplivom kakršnosibodi dejanje, a nesposoben, odločno izvesti logično vrsto dejanj. Otroka pa sta bila odločna. Sin je bil odločen v svojem sovraštvu proti vladajočim socijalnim razmeram. Bil je odločen, jasno opredeljen revolucijonar z očetovo vzkipljivostjo. Hči je bila odločna v svojem sklepu, da se izkoplje iz predmestne plaže.

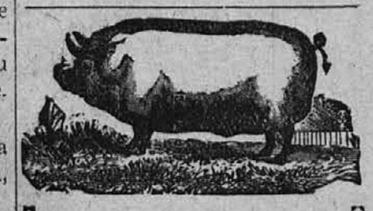
Oče se je izmuznil iz rok možem, ki so ga držali, in se pomikal nazaj, dokler ni bil pri postelji. Sedel je, ne da bi se ozrl po nji. Z rokavom si je brisal čelo, čeprav mu je bilo čisto suho. Toda skelelo ga je, kot da mu je pribodlo skozenj iz možgan nebroj igel. Ta občutek je imel zmerom, kadar je dobil živčen napad, zlasti odkar mu je postal sin revolucijonar in se je razneslo, da na policijskem glavnem stanu nadzorujejo njegovo početje.

Pogledal je hčer, izprva nekam preplašen. Bal se je je, ker je postala to, v kar jo je silil od njenih mladih kolen: "dama." Bal, ker je bila tako dobro vzgojena, ker je imela tako gizdave prijatelje, ker se je tako dobro oblačila, ker se je po večkrat na dan umivala, ker je izbrano govorila. Nato pa ga je vse to dražilo, spomnil se je, da je on sam socijalist, predsednik svojega oddelka v strokovni zvezi, politični vodja v tem okraju, da so vsi ljudje svobodni in enaki . . . vseh tistih priljubljenih fraz, s katerimi se spodobni socijalisti varajo, da res verjamejo, kakšni filozofi in možje trdnih načel so. Iz njegovega glasu je zvenelo ogorčenje in svarilo. "S potepuhom me pitaj lastna hči v lastni hiši," je javkal, "če povem temu rufijanu, kaj je v resnici? Da, in vsem drugim rufijanom, ki so prekletstvo za delavsko gibanje s svojim govoričenjem o nasilstvu in moriji in revoluciji. Vse svoje žive dni sem stal krepko za stvar svojih delavskih sodrugov. Jaz sem bil med prvimi, ki so se dvignili za Connollyja in za socijalistično stvar, ali od nekdaj sem govoril, da so najhujši sovražniki delavskega razreda tisti iz njihovih vrst, ki zagovarjajo nasilstvo. Jaz—"

"Jaz sem ti rekla. da molči," je dejala Mary z mirnim, tihim glasom ter šla z rokami še vedno v bokih proti postelji. "To je prav po tvoje," je skoraj zasikala, tišče stisnjene pesti v žepu od janke. "To je prav po tvoje. da zmerjaš lastnega sina."

Ni vedela, zakaj je to rekla, a čutila je, kako jo žene neka sila, naj brani mrtvega brata proti očetu. Nemara, ker je imela poslušalce za seboj. Zakaj čudno, a sama je sovražila Frankija, ker je bil v revolucijonarni organizaciji, odkar je dobila pred dvema letoma službo v Gogartyjevi in Hoganovi pisarni. Poprej je bila sama revolucijonarka, vendar ni bila članica nobene organizacije.

(Dalje prihodnjič)



LED IN PREMOG
TOČNA POSTREŽBA
JOSEPH KERN
SLOVENSKI RAZVAŽALEC LEDU IN PREMOGA
1194 E. 167th St.
Pokličite: KEnmore 4381

WILLIAM A. VIDMAR
SLOVENSKI ODVETNIK
212-214 Engineers Bldg.
Tel. MAin 1195
URE: 9 do 5
Pondeljek, torek, četrtek od 6:30 do 8. in v soboto od 2 — 4, 6:30 — 8
18735 Chapman Ave.
Tel. KEnmore 2307-M

Debeli prešiči naravnost iz dežele
Vseh velikosti, živi ali osnaženi, pregledani od mesta in jih pripeljemo kamor želite. Meso v kosih, šunke, plečeta, loins in vse druge stvari se dobe vsak torek in petek, koljemo v ponedeljek in četrtek. Pridite in izberite si sami.
H. F. HEINZ
Vine St., Stop 150
Willoughby, O.
Tel. Wickliffe 110-J-2

Peter Witt-ov SHOD
SE VRŠI
v četrtek 7. januarja ob 8:30 zvečer
V SLOVENSKEM DOMU NA 15810 HOLMES AVE.
Pridite in boste slišali sledeče govornike:
Anton Vehovec, predsednik
Fred Terbenz
Joseph Ogrin
Hon. Wm. Gordon
A. J. Zuzek

Osemletni Eugene Brady iz Pittsburgha, se bo moral ločiti od svojega tovariša mladega medveda. Fantek je namreč bolan in družina nima denarja, da bi kupila zdravila zanj, zato bodo prodali medveda.

KRATKO POROČILO STANJA
31. decembra 1931

The Cleveland Trust Company

Premoženje:

Cotovina na rokah in v bankah	$ 28,464,493.09
Zvezni vladni bondi in certifikati	24,129,667.56
Državni in municipalni bondi in drugi bondi in investacije, vključno delnice v federalni rezervni banki	27,101,586.32
Posojila in odpisi	187,974,334.42
Bančna poslopja in zemljišča in druga zemljišča	8,176,310.37
Obresti in zaslužek in drugi dohodki	2,397,059.03
Obveznosti strank na kreditna pisma in drugo	1,874,804.29
Skupaj	**$280,118,255.48**

Obveznosti:

Osnovna glavnica	$ 13,800,000.00
Preostanek in nerazdeljen dobiček	11,352,497.56
Rezervirano za davke, obresti itd.	965,603.40
Dividenda, plačljiva 2. januarja 1932	414,000.00
Plačljivi računi in rediskonti	5,500,000.00
Vloge	245,627,504.61
Druge obveznosti	583,845.62
Kreditna pisma in drugo, izvršeno za stranke	1,874,804.29
Skupaj	**$280,118,255.48**

Member Federal Reserve System Member Cleveland Clearing House Association